

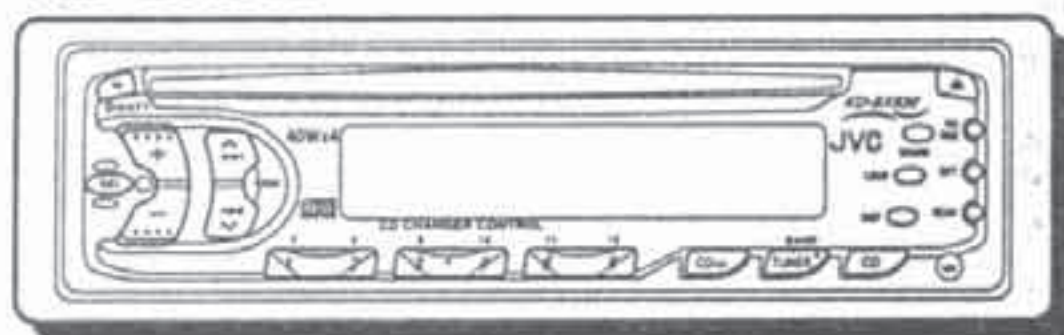
JVC



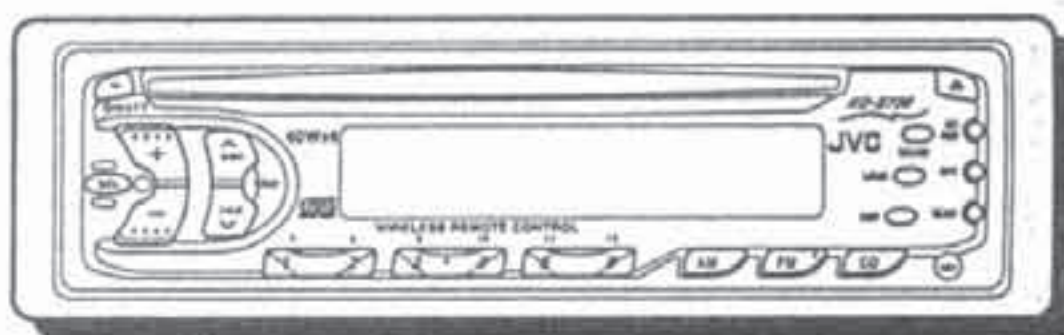
CD RECEIVER KD-SX830/S730/S630



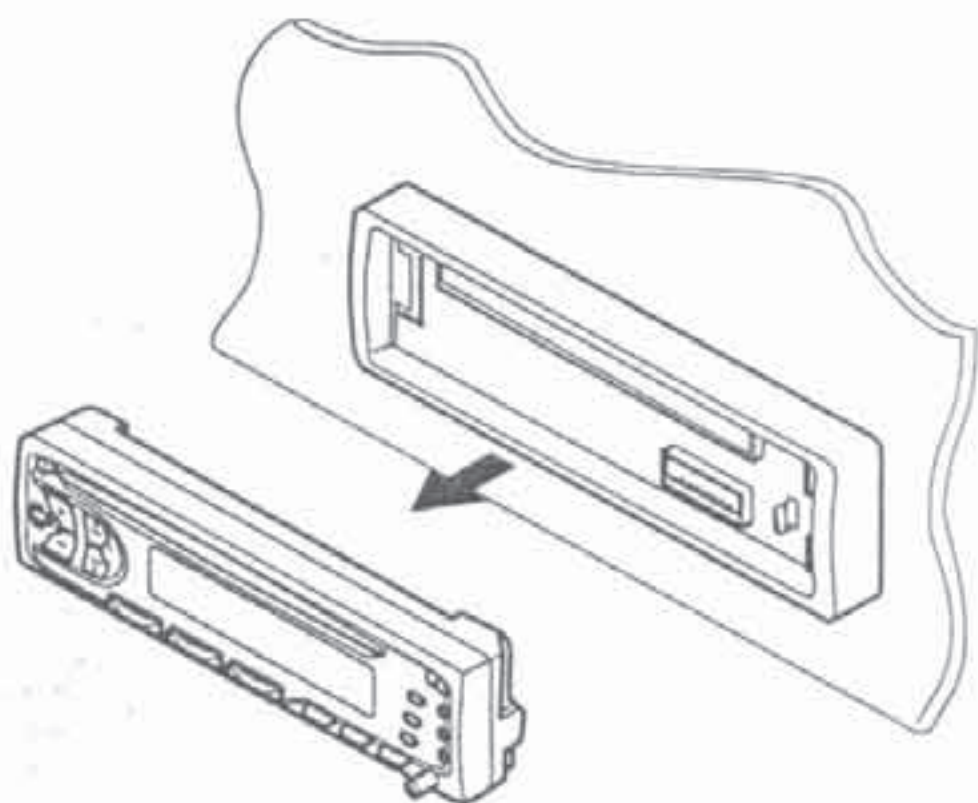
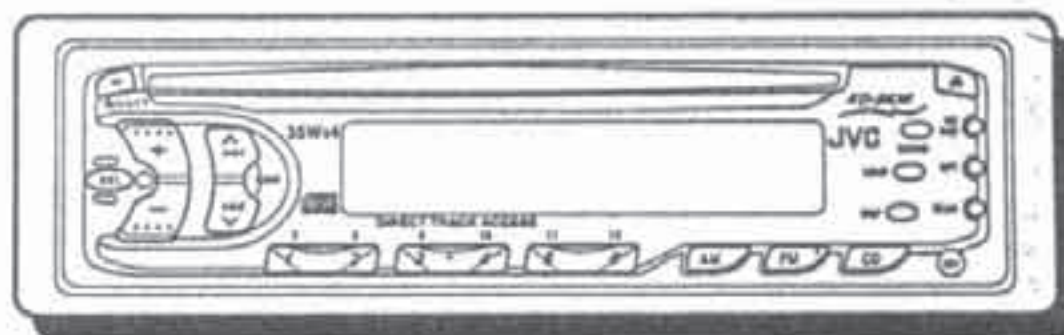
KD-SX830



KD-S730



KD-S630



Consulte o manual em separado para obter informações sobre instalação e conexões.

COMPACT
disc
DIGITAL AUDIO

MANUAL DE INSTRUÇÕES

Para Uso do Consumidor:

Anote no espaço abaixo o Número do Modelo e o Número de Série do seu CD-receiver, localizados na parte superior ou inferior do gabinete. Mantenha essas informações para futuras consultas.

Modelo N°

Série N°

06.5415.001.000A
[UR]

ANTES DE UTILIZAR O CD-RECEIVER

Para sua segurança...

- *Não aumente demasiadamente o nível de volume. Isso encobrirá os ruídos externos, tornando perigosa a condução do seu veículo.*
- *Pare o carro antes de efetuar qualquer operação mais complicada.*

Temperatura no interior do veículo...

- Se o seu carro ficar estacionado por um período prolongado durante um dia muito quente ou muito frio, espere a temperatura interna se normalizar antes de utilizar o CD-receiver.

A JVC agradece a você pela compra do CD-receiver KD-SX830/S730/S630. Para assegurar o total entendimento do seu funcionamento e obter o seu melhor desempenho possível, leia atentamente todas as instruções aqui contidas antes de operá-lo.

INDICE



OPERAÇÕES BÁSICAS	5
--------------------------------	----------

OPERAÇÃO DO RÁDIO	6
--------------------------------	----------

Como ouvir o rádio	6
Colocação de emissoras na memória	7
Programação automática de emissoras FM (SSM)	7
Programação manual	8
Como sintonizar uma emissora programada	9
Outras funções do tuner FM/AM	10
Procura de emissoras	10
Seleção mono/estéreo em FM	10
Como alterar o espaçamento entre as frequências das emissoras AM/FM	10



OPERAÇÃO DO CD-PLAYER	11
------------------------------------	-----------

Reprodução de um CD	11
Como localizar uma faixa ou um determinado trecho de um CD	12
Seleção dos modos de reprodução de um CD	13
Outras funções do CD-player	13
Como impedir a ejeção do CD	13



AJUSTES DE SOM	14
-----------------------------	-----------

Como ligar/desligar o modo loudness	14
Seleção dos modos de ajuste de som preprogramados	14
Como ajustar o som	15
Como programar os seus ajustes de som personalizados	16



OUTRAS FUNÇÕES IMPORTANTES	17
---	-----------

Como acertar o relógio	17
Como ligar/desligar o tom das teclas de controle (somente no KD-SX830)	18
Como retirar o painel de controle	19



OPERAÇÕES COM O CONTROLE REMOTO	20
--	-----------

(somente para o KD-SX830/S730)

Como colocar as pilhas	20
Como utilizar o controle remoto	20



OPERAÇÕES DO CD-CHANGER	21
--------------------------------------	-----------

(somente para o KD-SX830)

Reprodução de CDs	21
Como selecionar os modos de reprodução dos CDs	23



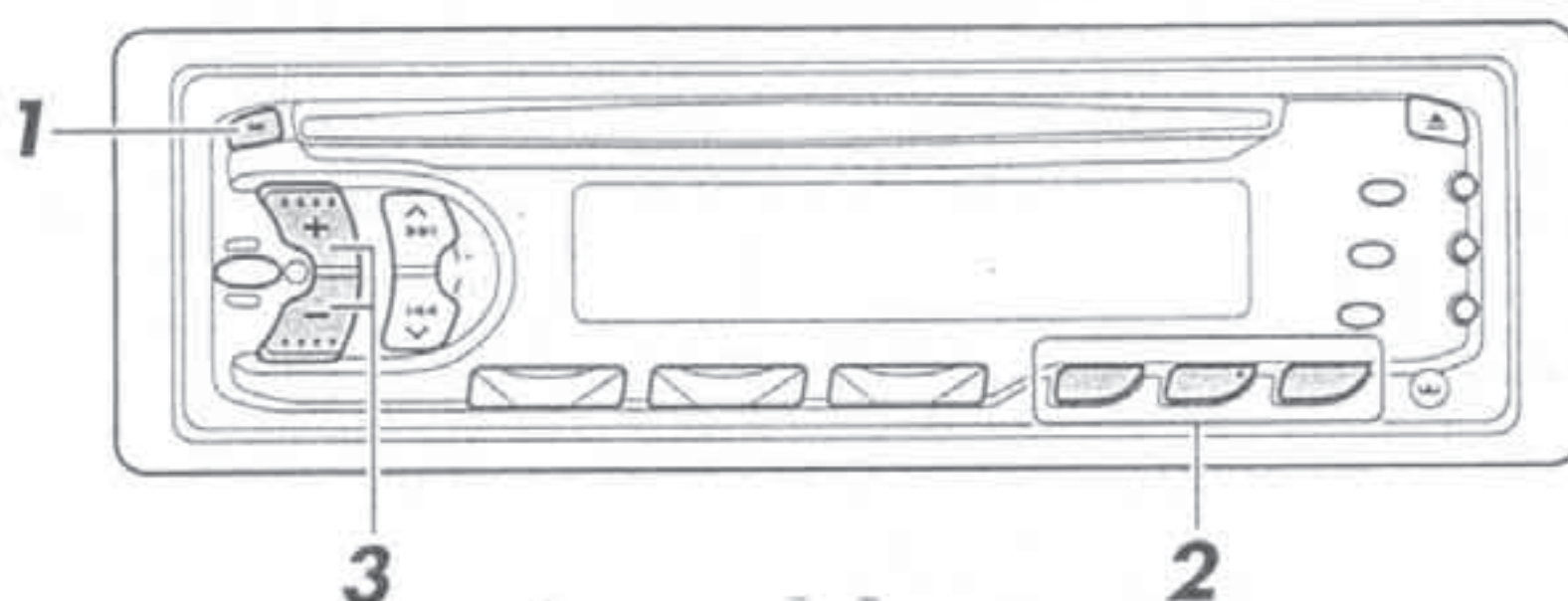
MANUTENÇÃO	24
-------------------------	-----------

Manuseio dos CDs	24
------------------------	----

IDENTIFICAÇÃO E CORREÇÃO DE PROBLEMAS	25
--	-----------

ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS	26
--------------------------------------	-----------





Nota:

Ao utilizar o CD-receiver pela primeira vez, acerte corretamente o seu relógio interno (página 17).

1

Ligue o CD-receiver.



Nota Sobre a Operação a Um Só Toque:

Ao selecionar uma fonte na etapa 2 abaixo, o CD-receiver será ligado automaticamente.

Você não precisará pressionar esta tecla para ligá-lo.

2

KD-SX830



BAND



Selecione a fonte.

Para operar o tuner, consulte as páginas de 6 a 10.

Para operar o CD-player, consulte as páginas 11 a 13.

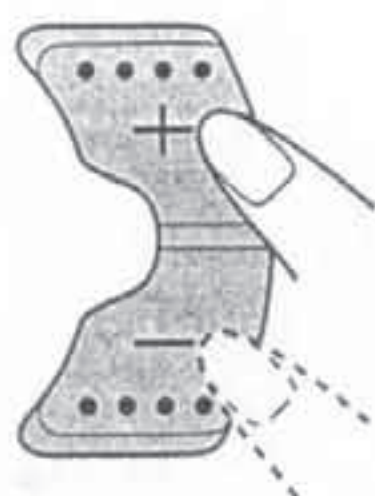
KD-S730/S630



SOMENTE PARA O KD-SX830:

Para operar o CD-changer, consulte as páginas 21 a 23.

3



Ajuste o volume.

Indicador do nível de volume



O nível de volume aparecerá.

4

Ajuste o som conforme o desejado. (consulte as páginas 14 a 16.)

Para reduzir o volume rapidamente

Aperte brevemente a tecla ϕ /I/ATT enquanto está ouvindo uma fonte. O indicador "ATT" começará a piscar no display e o nível de volume será reduzido rapidamente.

Para voltar ao nível de volume anterior, aperte novamente a mesma tecla.

Para desligar o CD-receiver

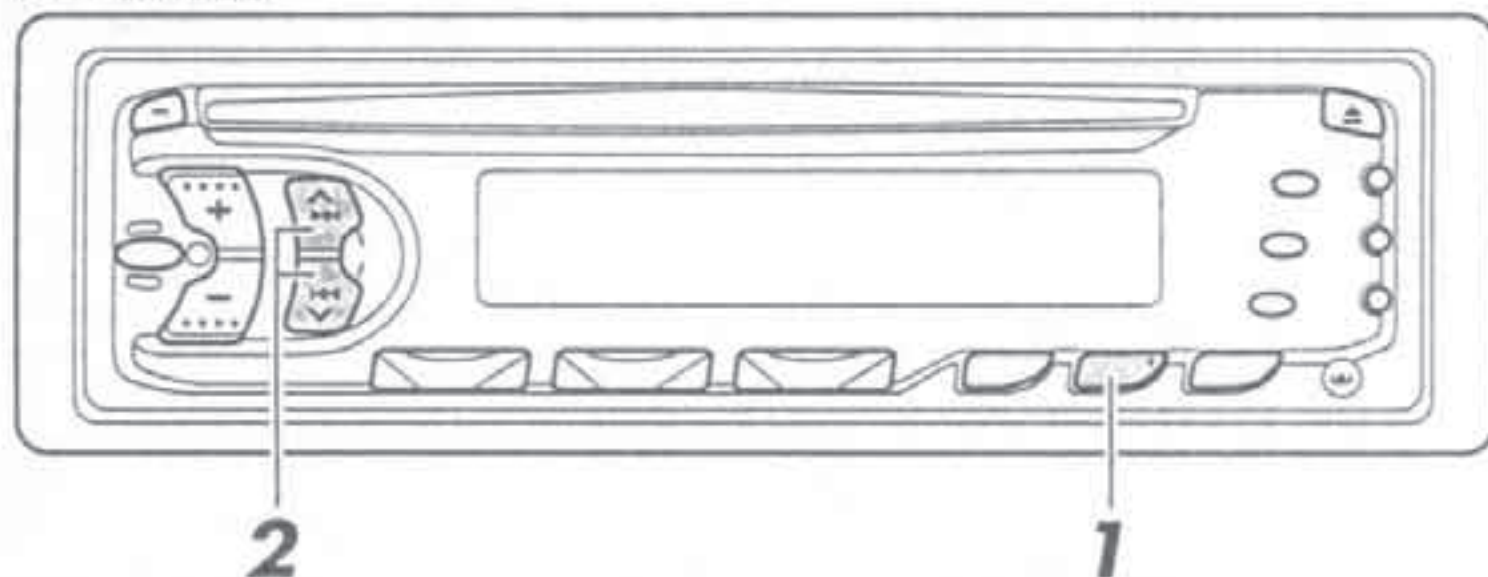
Aperte a tecla ϕ /I/ATT por mais de um segundo.



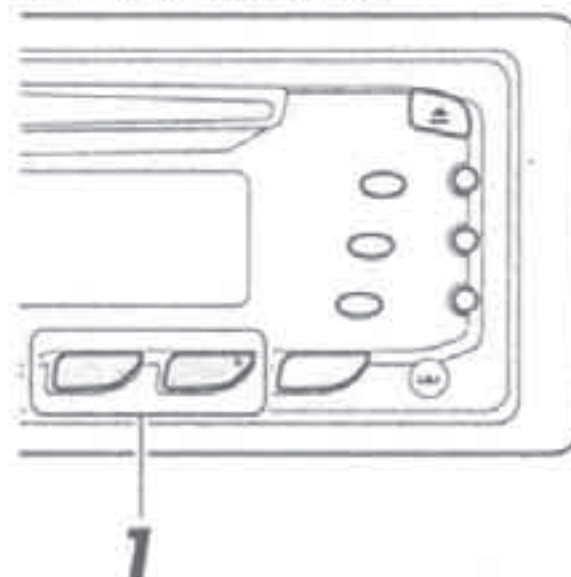
OPERAÇÃO DO RÁDIO

Como ouvir o rádio

KD-SX830



KD-S730/S630

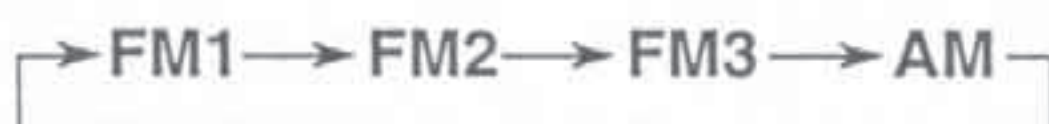


1 KD-SX830



Selecione a faixa de frequência (FM1, FM2, FM3 ou AM).

Você pode selecionar qualquer das faixas de FM para ouvir uma emissora FM.



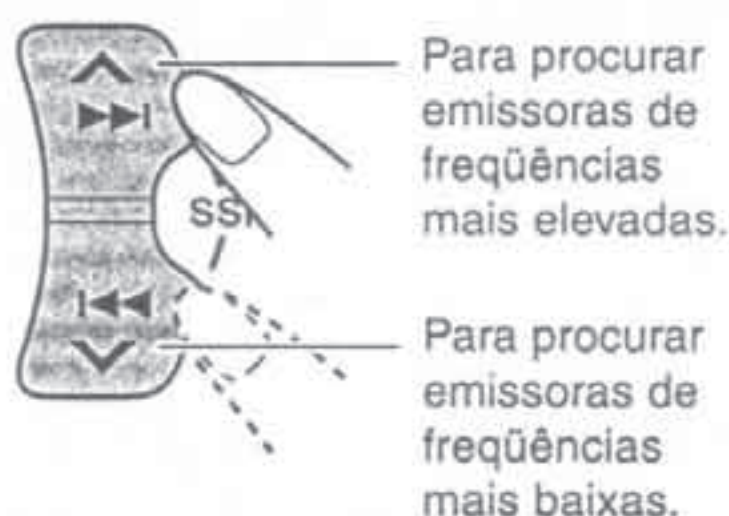
KD-S730/S630



Indicador do nível de áudio
(somente para o KD-SX830)



2



Para procurar emissoras de frequências mais elevadas.

Para procurar emissoras de frequências mais baixas.

Comece a procurar uma emissora.

Quando uma emissora é sintonizada, a procura é interrompida.



Para interromper a procura antes de uma emissora ser sintonizada, aperte a mesma tecla utilizada para a procura.

Para sintonizar uma determinada frequência sem fazer uma procura:

1. Selecione a faixa de frequências (FM ou AM).
No caso do KD-SX830: Aperte repetidamente a tecla TUNER/BAND.
No caso do KD-S730/S630: Aperte FM ou AM.
2. Mantenha pressionada a tecla SSM >>> ou SSM <<< até que o indicador "M" comece a piscar no display. Agora você poderá mudar manualmente a frequência enquanto o indicador "M" estiver piscando.
3. Aperte repetidamente a tecla SSM >>> ou SSM <<< até que a frequência desejada seja atingida.
 - Se você mantiver a tecla pressionada, a indicação da frequência continuará mudando até que ela seja liberada.

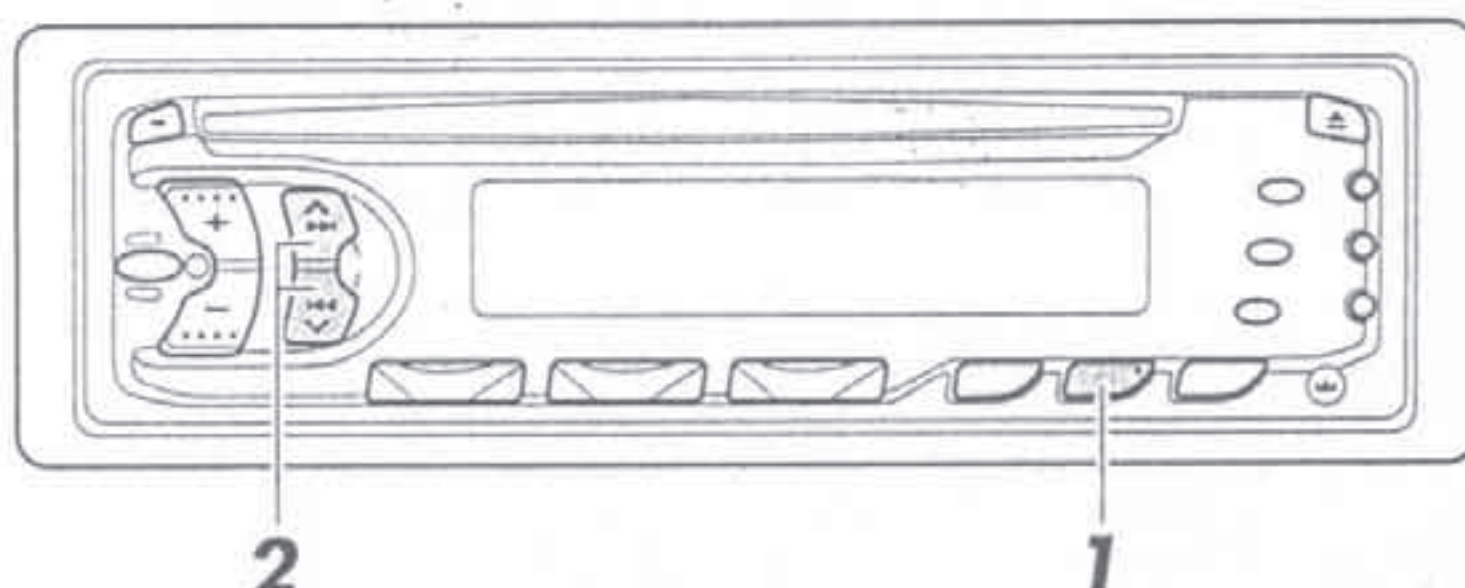
Colocação de emissoras na memória

Você pode utilizar um dos dois métodos abaixo para memorizar emissoras.

- Programação automática de emissoras FM: SSM (Strong-station Sequential Memory)
- Programação manual de emissoras FM e AM.

Programação automática de emissoras FM: SSM

Você pode programar 6 emissoras FM locais em cada faixa de FM (FM1, FM2 e FM3).



1 KD-SX830



→ FM1 → FM2 → FM3 → AM

Selecione o número da faixa de FM (FM1, FM2 ou FM3) onde você deseja programar as emissoras.

KD-S730/S630

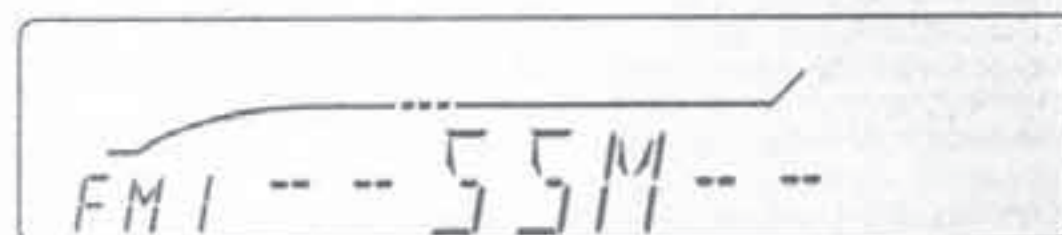


→ FM1 → FM2 → FM3

2



Mantenha ambas as teclas pressionadas durante mais de 3 segundos.



O indicador "SSM" aparecerá e tornará a desaparecer quando a programação automática estiver concluída.

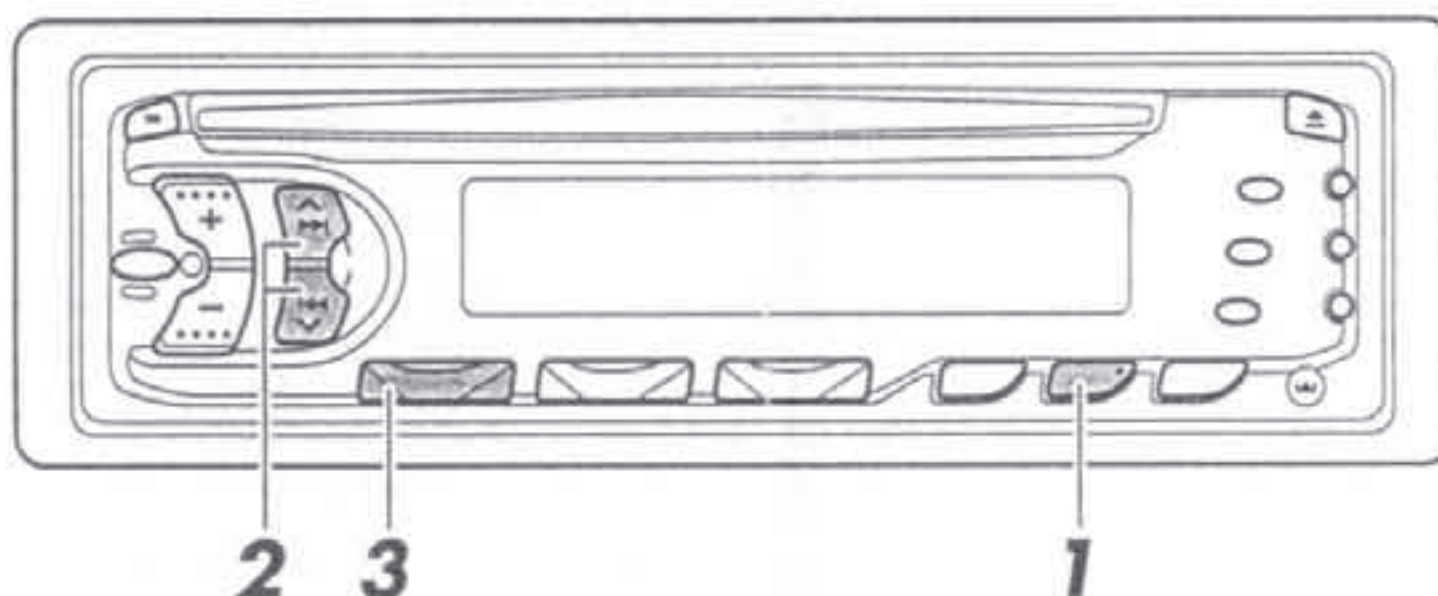
As emissoras FM locais com os sinais mais fortes serão localizadas e programadas automaticamente no número de faixa que você escolheu (FM1, FM2 ou FM3). Elas serão programadas nas teclas numéricas de N° 1 (frequência mais baixa) a N° 6 (frequência mais elevada).

Terminada a programação automática, a emissora programada na tecla 1 será sintonizada automaticamente.

Programação manual

Você pode programar manualmente até 6 emissoras em cada uma das faixas de frequência (FM1, FM2, FM3 e AM).

EXEMPLO: Programar uma emissora FM situada em 88,3 MHz na posição número 1 da faixa FM1.

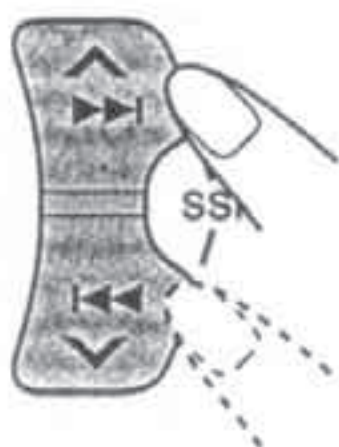


1 KD-SX830 KD-S730/S630 **Selecione a faixa FM1.**

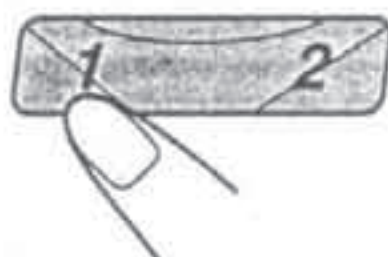


2 **Sintonize a emissora situada em 88,3 MHz.**

Consulte a página 6, seção Como Ouvir o Rádio, para saber como sintonizar uma emissora.



3 **Mantenha a tecla pressionada durante mais de 1 segundo.**



O indicador da posição de memória "1" começará a piscar por alguns instantes.

4 Repita o procedimento acima para programar outras emissoras nas outras posições de memória.

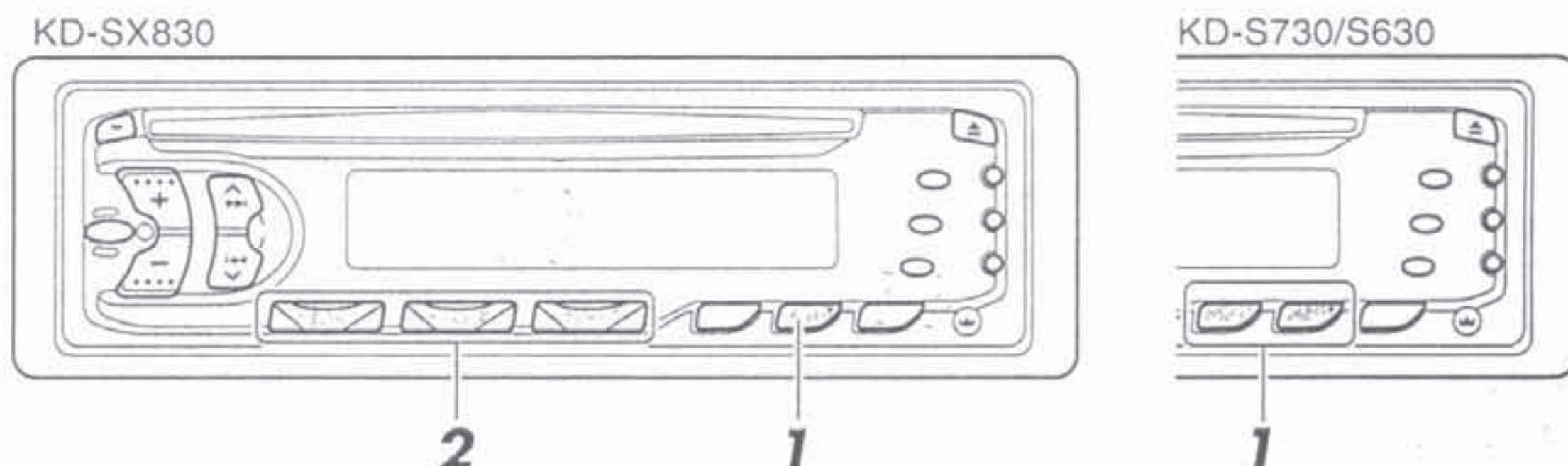
Notas:

- Uma emissora programada anteriormente é apagada quando uma nova emissora é programada na mesma posição de memória.
- As emissoras programadas são apagadas quando a alimentação do circuito de memória é interrompida (durante a substituição da bateria do veículo, por exemplo). Se isso acontecer, programe as emissoras novamente.

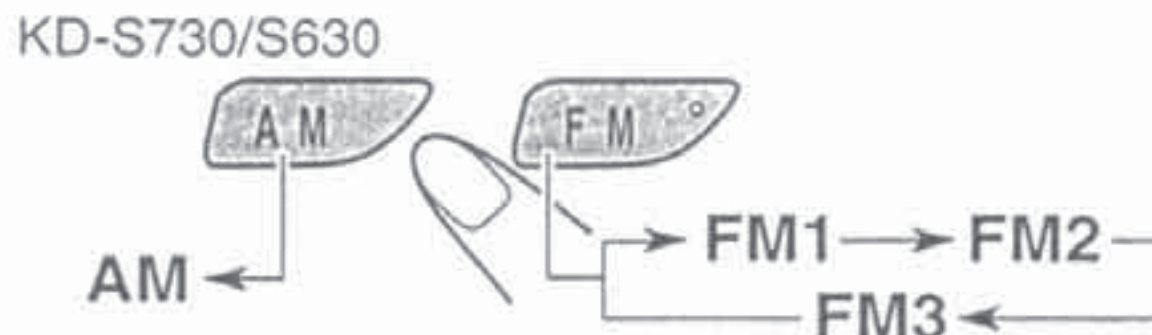
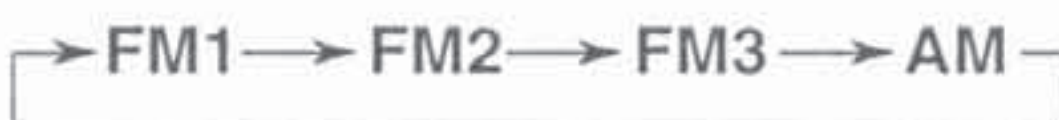
Como sintonizar uma emissora programada

É muito fácil sintonizar uma emissora programada.

Lembre-se de que você precisa antes programar as emissoras. Para isso, leia as seções "Programação Automática de Emissoras FM" e "Programação Manual", nas páginas 7 e 8.

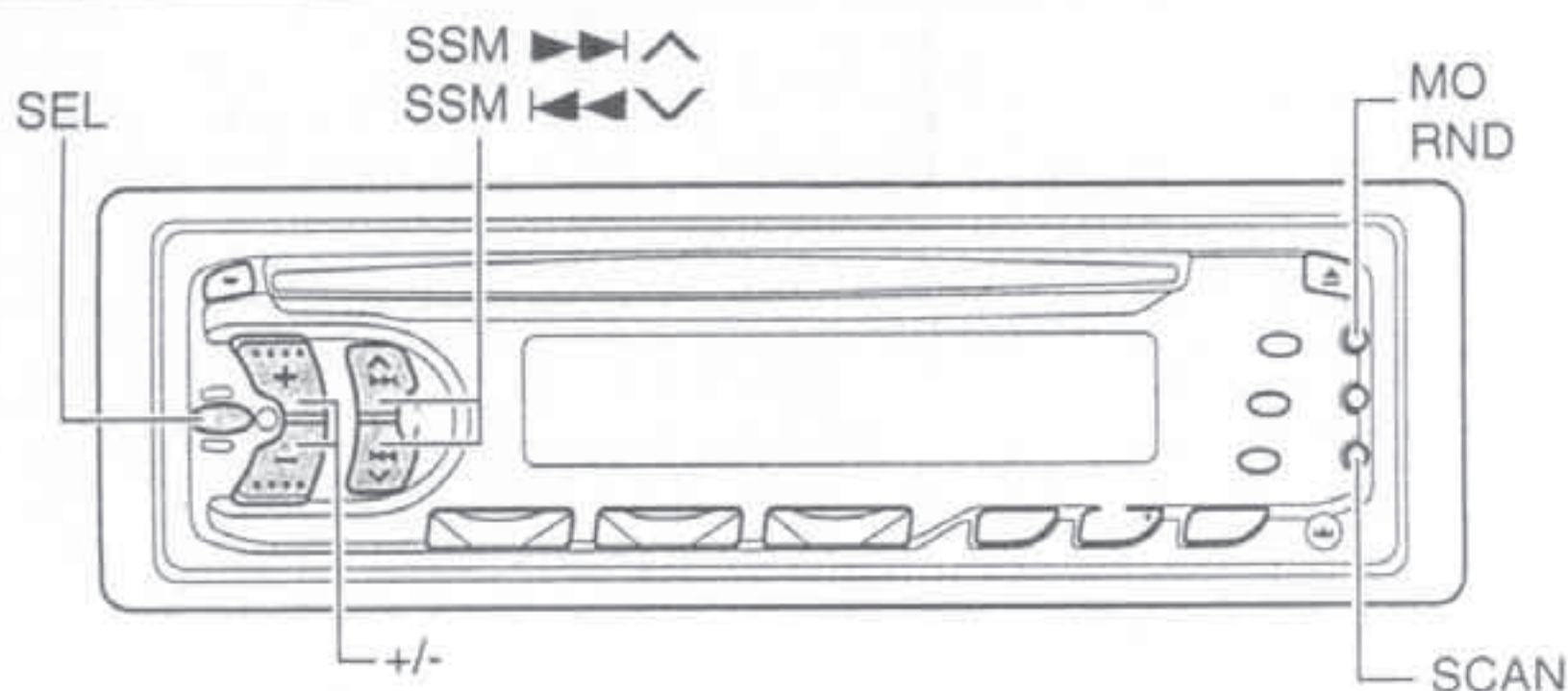


- 1** KD-SX830 Selecione a faixa de frequências (FM, FM2, FM3 ou AM) desejada.



- 2** Selecione o número (de 1 a 6) da emissora programada que você deseja sintonizar.

Outras funções do tuner FM/AM



Procura de emissoras

Quando a tecla SCAN é pressionada durante a audição de um programa de rádio, a procura de emissoras é iniciada. Cada vez que uma emissora é localizada, a procura é interrompida por cerca de 5 segundos (a indicação da frequência da emissora sintonizada pisca no display) e você pode verificar o que está sendo transmitido no momento.

Se você desejar permanecer na emissora sintonizada, aperte novamente a mesma tecla para interromper a procura.

Seleção mono/estéreo em FM

Quando um programa transmitido em FM estéreo oferecer problemas de recepção:

Aperte a tecla MO RND (mono/random) durante a audição de uma emissora FM estéreo. O som passará para mono, mas a qualidade de recepção melhorará.

Acende-se durante a recepção de uma emissora transmitindo em FM estéreo.



Para voltar para a recepção em estéreo, aperte novamente a mesma tecla.

Como alterar o espaçamento entre as frequências das emissoras AM/FM

Se houver necessidade de utilizar o CD-receiver em um país fora da América do Sul ou da América do Norte:

O seu CD-receiver sai de fábrica ajustado com um espaçamento entre as emissoras de 10 kHz em AM e 200 kHz em FM. Para alterar esse espaçamento, siga o procedimento abaixo:

1. Aperte a tecla SEL (select) durante mais de 2 segundos.

O indicador "CLOCK H", "CLOCK M", "BEEP" ou "AREA" aparecerá no display.

• O indicador "BEEP" não aparece no caso do KD-S730/S630.

2. Se o indicador "AREA" não aparecer, aperte a tecla SSM ►►I^ ou SSM I◄◄V até que isso aconteça.

3. Aperte a tecla +.

O indicador "AREA EU" aparecerá e o espaçamento entre as emissoras passará para 9 kHz em AM e 50 kHz (para a sintonia manual) / 100 kHz (para a procura) em FM

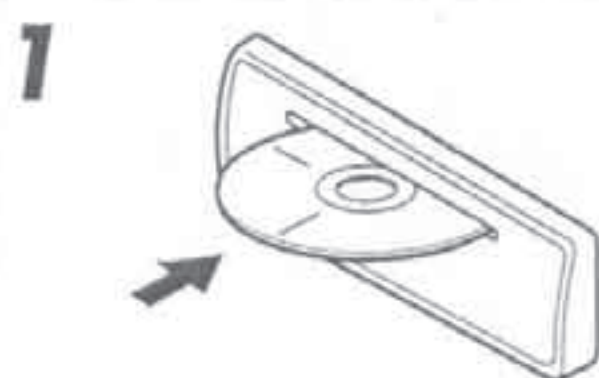
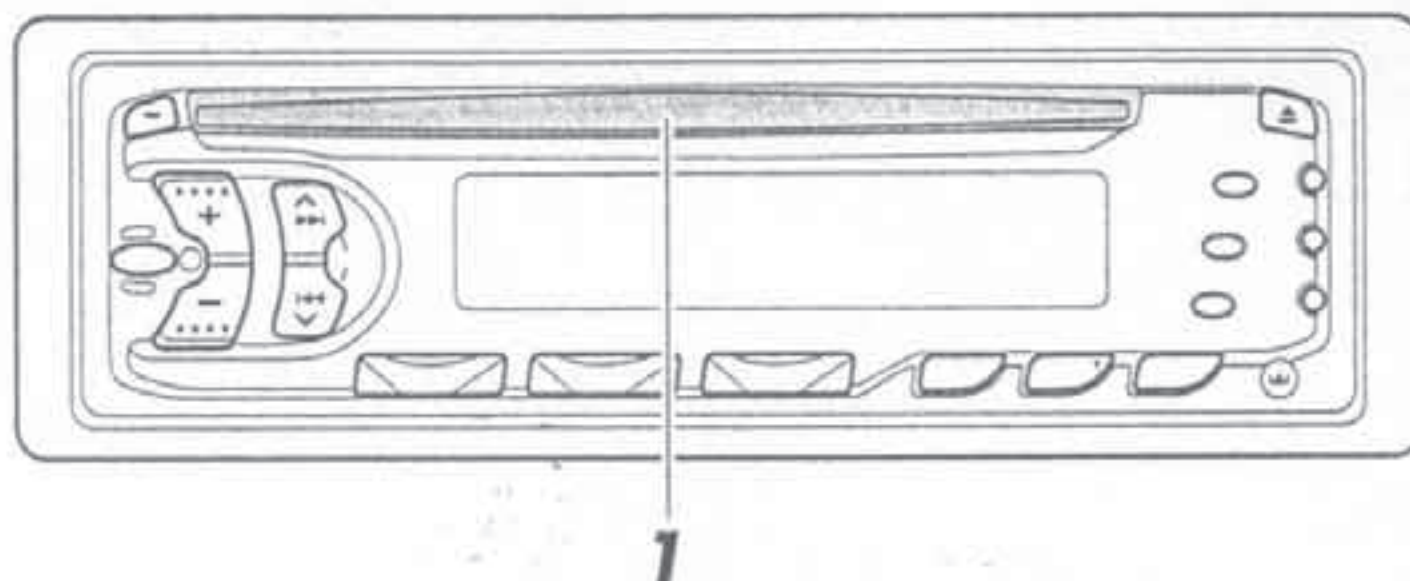
Para voltar ao ajuste de fábrica, siga as etapas 1 e 2 e, em seguida, aperte a tecla - na etapa 3. (O indicador "AREA EU" aparecerá no display.)

AREA EU: Selecione este ajuste para uso em países fora da América do Sul ou do Norte.
 AREA US: Selecione este ajuste para uso na América do Sul ou do Norte.

OPERAÇÃO DO CD-PLAYER



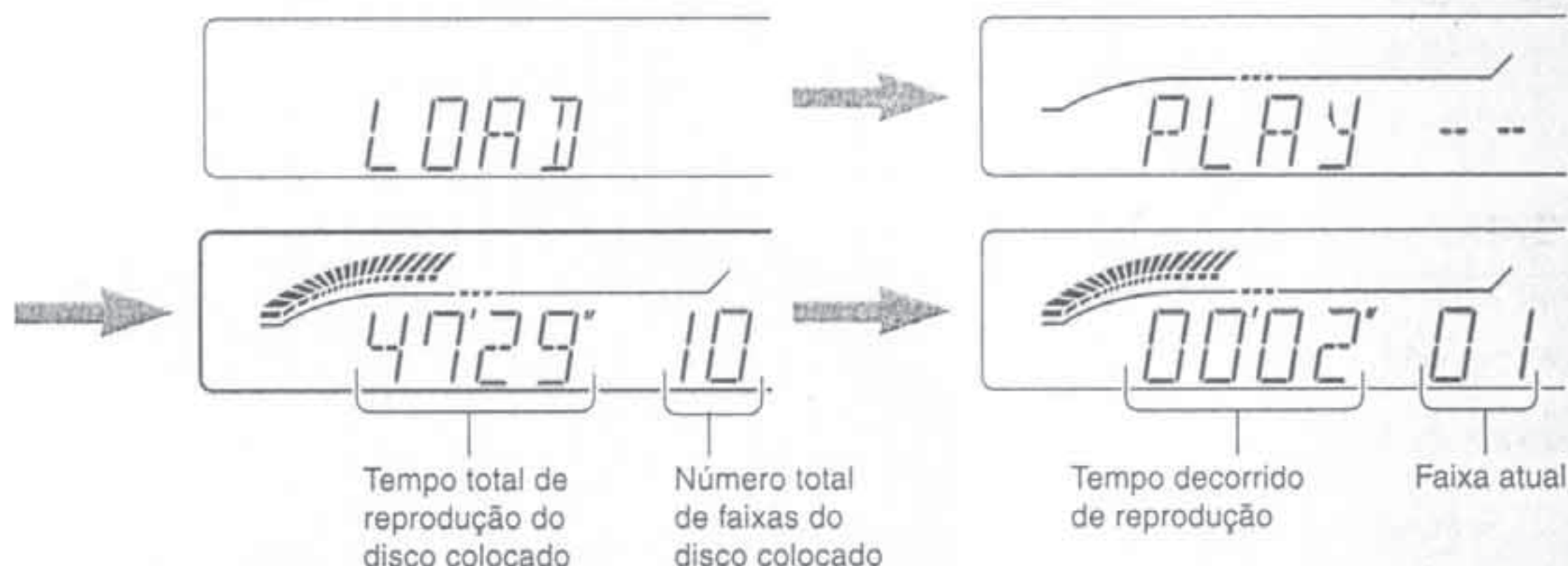
Reprodução de um CD



Coloque um CD na abertura de carregamento.

O CD-receiver será ligado, recolherá o CD e iniciará a sua reprodução automaticamente.

- Quando o CD é colocado invertido, a indicação "EJECT" aparece no display e o disco é ejetado automaticamente.



Nota sobre a Operação a Um Só Toque:

Quando um CD já estiver colocado na abertura de carregamento, basta pressionar a tecla CD para ligar o CD-receiver e dar início à reprodução.

CUIDADO no Ajuste do Volume

Os CDs produzem muito pouco ruído de fundo quando comparados com outras fontes. Se o nível de volume for ajustado para o tuner, por exemplo, os alto-falantes poderão ser danificados pelo súbito aumento de nível de volume. Por isso, reduza o volume antes de reproduzir um CD e ajuste-o ao seu gosto durante a reprodução.

Para interromper a reprodução e ejetar o CD

Aperte a tecla ▲.

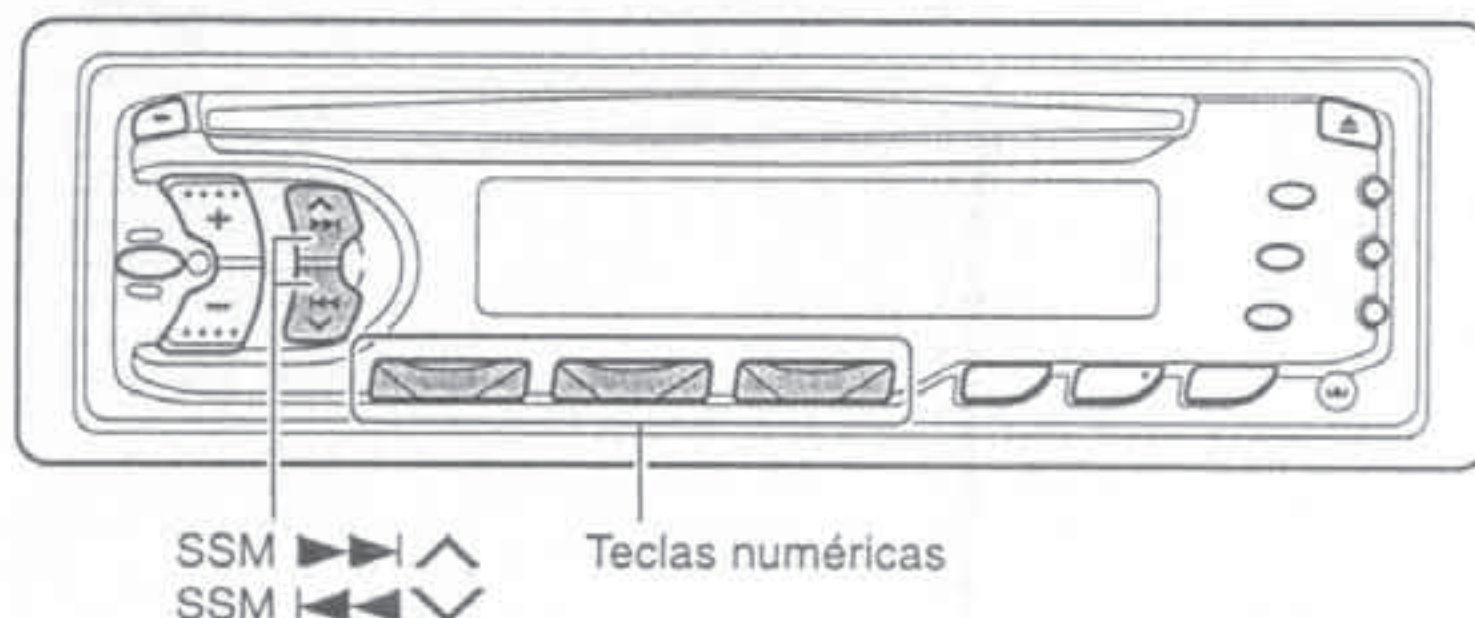
A reprodução do CD será interrompida e ele será ejetado automaticamente da abertura de carregamento. O CD-receiver passará para a função tuner (e você ouvirá a última emissora sintonizada).

Se você passar para a função AM/FM (ou CD-changer, no caso somente do KD-SX830), a reprodução do CD também será interrompida (desta vez sem ejetar o disco).

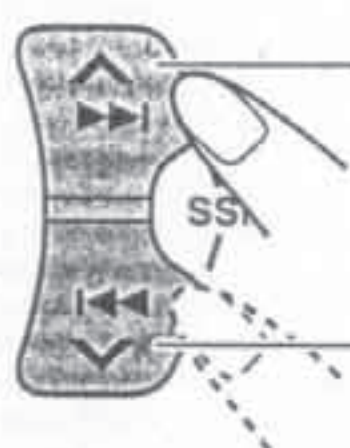
- Se o disco ejetado não for retirado em cerca de 15 segundos, ele será recolhido automaticamente para protegê-lo do pó. (A reprodução não se iniciará desta vez.)
- Você pode ejetar o CD mesmo com o CD-receiver desligado.



Como localizar uma faixa ou um determinado trecho de um CD



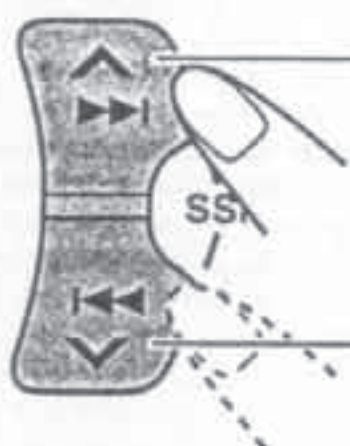
Avanço e retrocesso rápido dentro de uma faixa



Mantenha pressionada a tecla SSM ►►|▲ durante a reprodução de um CD, para o avanço rápido dentro de uma faixa.

Mantenha pressionada a tecla SSM ◀◀|▼ durante a reprodução de um CD, para o retrocesso rápido dentro de uma faixa.

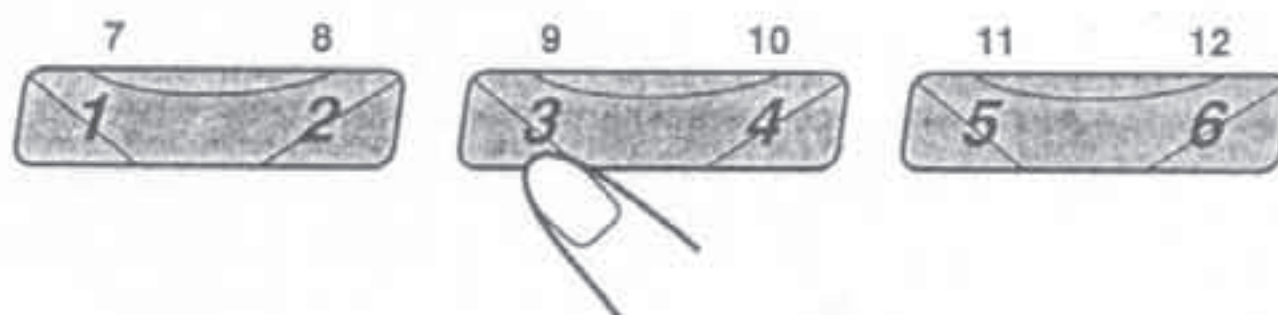
Salto para a(s) próxima(s) faixa(s) ou para a(s) faixa(s) anterior(es)



Aperte brevemente a tecla SSM ►►|▲ durante a reprodução de um CD para saltar para o início da próxima faixa. Pressionando esta tecla repetidamente você terá acesso ao início das faixas posteriores.

Aperte brevemente a tecla SSM ◀◀|▼ durante a reprodução de um CD para saltar para o início da faixa atual. Pressionando esta tecla repetidamente você terá acesso ao início das faixas anteriores.

Para selecionar diretamente uma determinada faixa

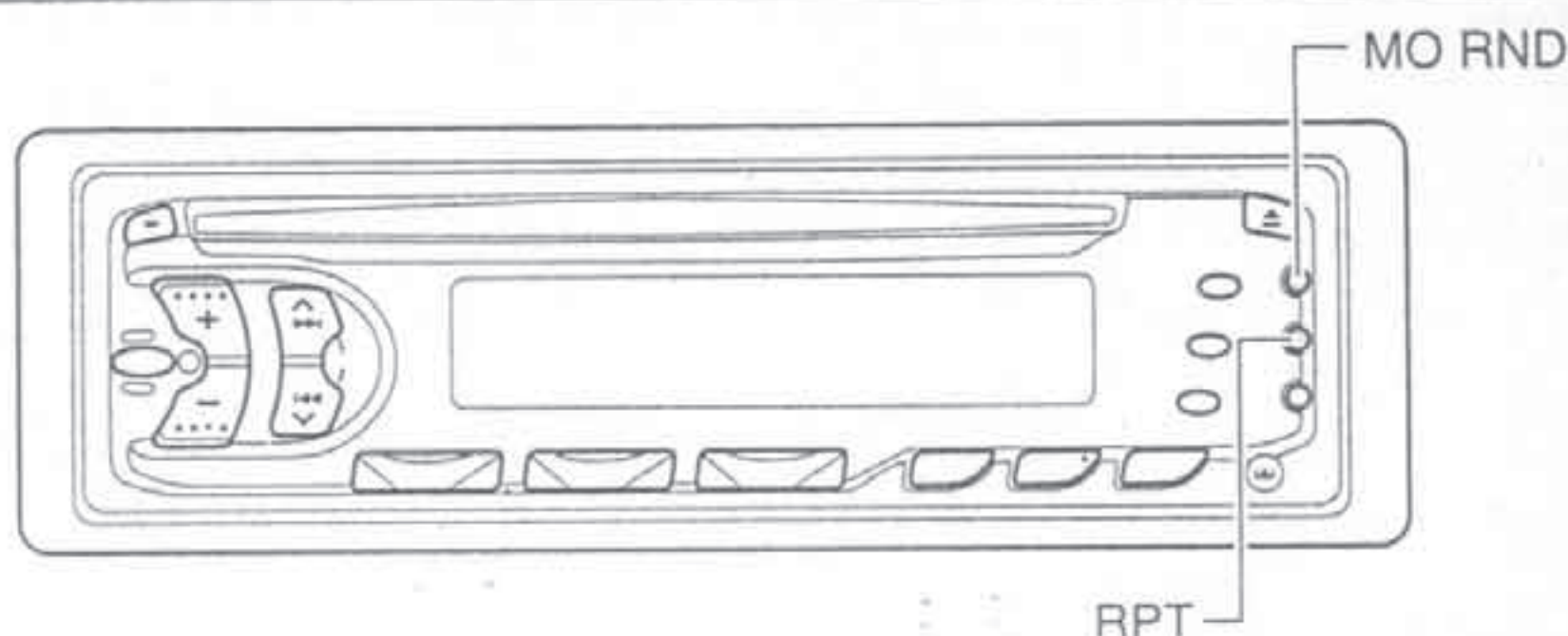


Aperte a tecla numérica correspondente ao número da faixa desejada para dar início à sua reprodução.

- Para selecionar um número de faixa de 1 a 6:
Aperte brevemente uma tecla de 1 (7) a 6 (12)
- Para selecionar um número de faixa de 7 a 12:
Aperte durante mais de um segundo uma tecla de 1 (7) a 3 (12).



Seleção dos modos de reprodução de um CD



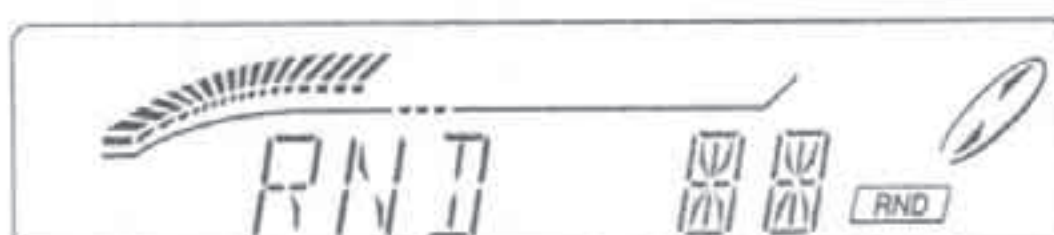
Para ouvir faixas em ordem aleatória (Random Play)



Você pode ouvir em ordem aleatória todas as faixas de um CD.

Cada vez que você aperta a tecla MO RND (Mono/Random) durante a reprodução de um CD, a função Random Play é ligada ou desligada.

Quando a função é ligada, o indicador RND se acende no painel e uma faixa selecionada aleatoriamente começa a ser reproduzida.



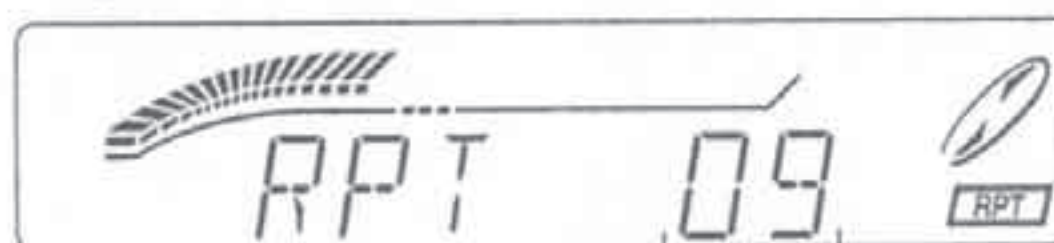
Para reproduzir repetidamente uma faixa (Repeat Play)



Você pode repetir indefinidamente a reprodução da faixa atual.

Cada vez que a tecla RPT (Repeat) é pressionada durante a reprodução de um CD, a função Repeat Play é ligada ou desligada.

Quando a função é ligada, o indicador RPT se acende no painel.



Número da faixa que está sendo reproduzida

Outras funções do CD-player

Como impedir a ejeção do CD

Você pode impedir a ejeção de um CD, "travando-o" na abertura de carregamento.

Mantenha as teclas CD e  durante mais de 2 segundos. O indicador "EJECT" piscará no display durante cerca de 5 segundos e o CD ficará travado.

Para cancelar o travamento e liberar a ejeção do CD, mantenha novamente as teclas CD e  pressionadas durante mais de 2 segundos. O indicador "EJECT" aparecerá no display e o CD será ejetado da abertura de carregamento.



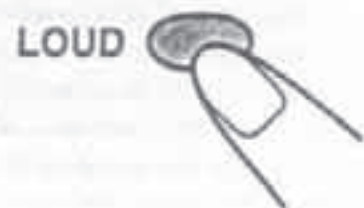
AJUSTES DE SOM

Como ligar/desligar o modo loudness

O ouvido humano é menos sensível às baixas e altas frequências durante a audição a níveis baixos de volume.

O loudness reforça essas frequências a fim de produzir um som bem equilibrado.

Cada vez que a tecla LOUD é pressionada, o loudness é ligado ou desligado.



Seleção dos modos de ajuste de som pré-programados

Você pode selecionar o modo de ajuste de som mais adequado a um determinado gênero musical:

Cada vez que a tecla SOUND é pressionada, o modo de ajuste de som é alterado dentro da seguinte sequência:



Indicação	Para:	Valores preprogramados		
		Graves	Agudos	Loudness
SCM OFF	(Condição plana)	00	00	Ligado
BEAT	Rock ou dance music	+2	00	Ligado
SOFT	Música de fundo	+1	-3	Desligado
POP	Música leve	+4	+1	Desligado

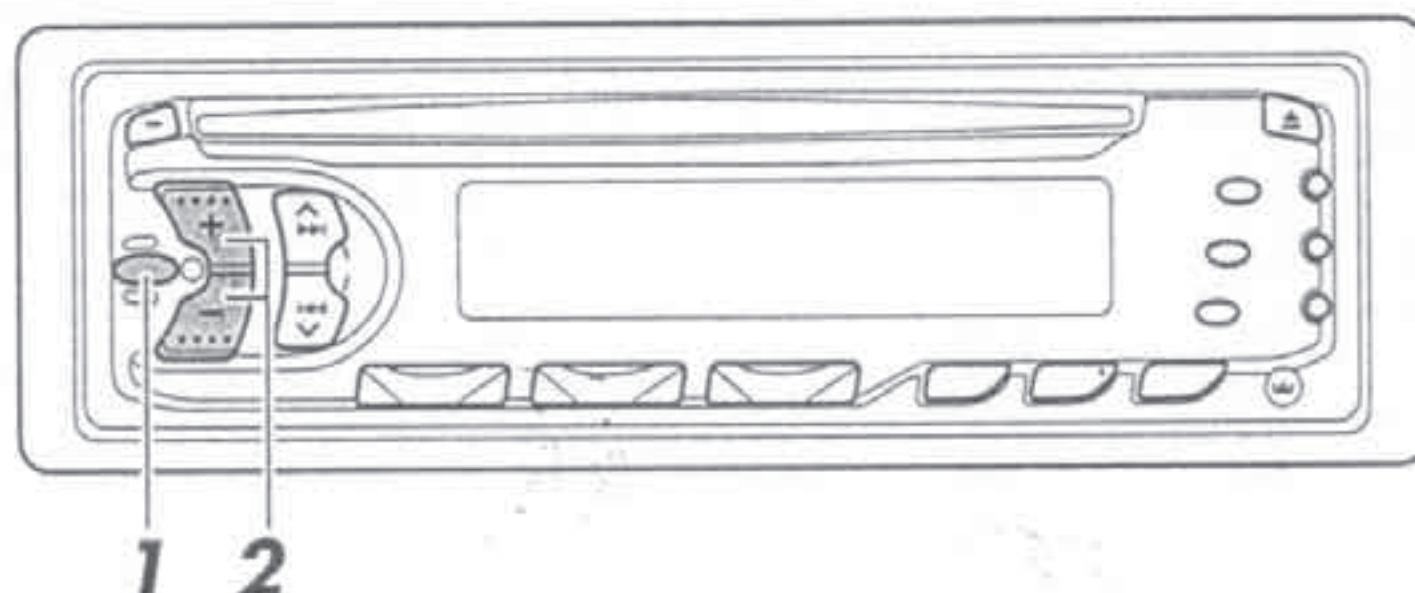
Notas:

- Você pode ajustar o som a ser programado de acordo com a sua preferência.
Para isso, leia a seção "Como Programar os Seus Ajustes de Som Personalizados", na página 16.
- Para ajustar somente o nível dos graves e agudos de acordo com a sua preferência, leia a seção "Como Ajustar o Som", na página 15.



Como ajustar o som

Você pode ajustar o nível de graves e agudos e o equilíbrio entre os alto-falantes.



1 Selecione o item que você quer ajustar.



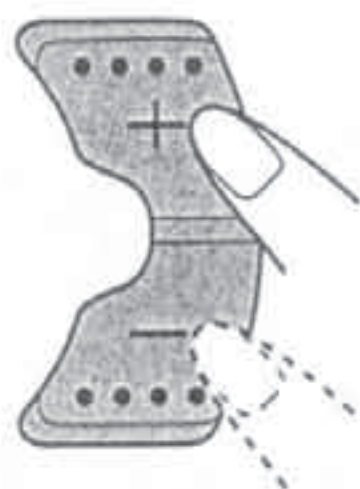
→ **BAS** → **TRE** → **FAD** → **BAL** → **VOL**

Indicação	Para:	Faixa de atuação
BAS (graves)	Ajustar os graves	-6 (min.) — +6 (máx.)
TRE (agudos)	Ajustar os agudos	-6 (min.) — +6 (máx.)
FAD (Fader)*	Ajustar o equilíbrio entre os alto-falantes frontais e os traseiros.	R6 (só frontais) — F6 (só traseiros)
BAL (Equilíbrio)	Ajustar o equilíbrio entre o(s) alto-falante(s) da direita e da esquerda.	L6 (só esquerdo) — R6 (só direito)
VOL (Volume)	Ajustar o volume	00 (min.) — 50 (máx.)

Nota:

* Se você estiver utilizando um sistema composto somente de alto-falantes frontais ou somente traseiros, ajuste o fader no nível "00" (centro).

2



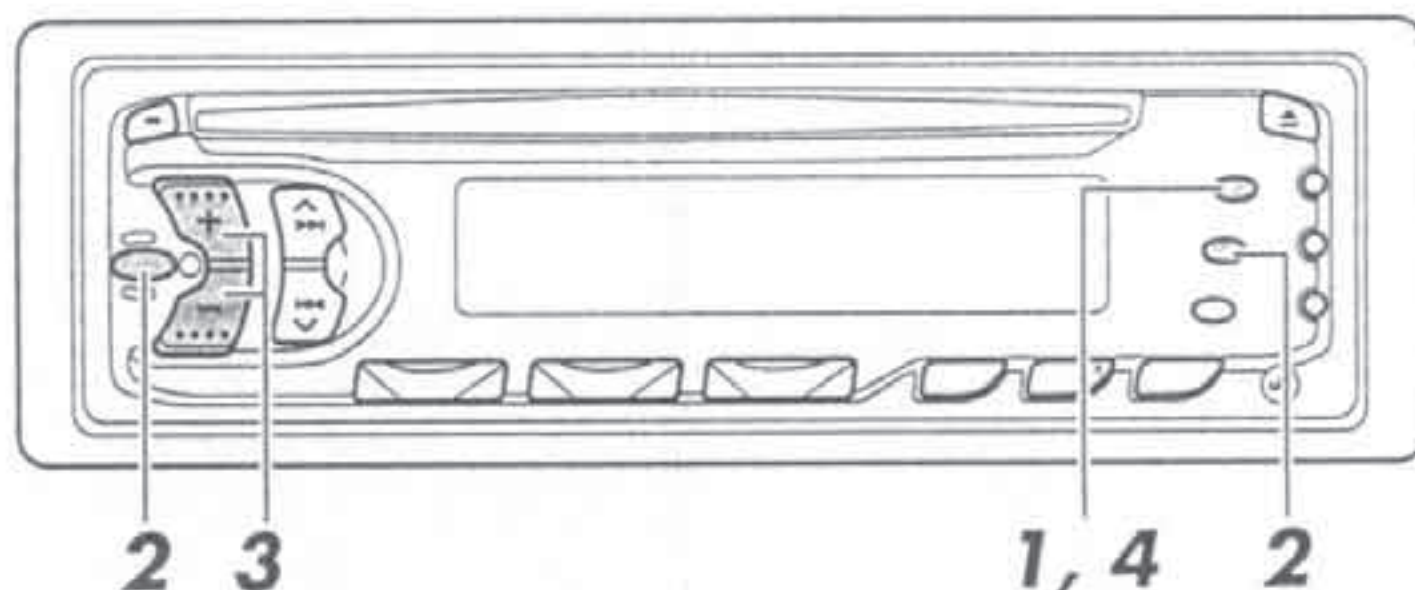
Ajuste o nível.

Nota:

As teclas + e - funcionam normalmente para o controle do volume. Por isso, não é necessário selecionar o modo "VOL" para ajustá-lo.

Como programar os seus ajustes de som personalizados

Você pode fazer os seus ajustes de som (BEAT, SOFT e POP: leia a seção "Seleção dos Ajustes de Som Preprogramados", na página 14) da forma como desejar e memorizá-los.



1



Selecione o modo que você deseja ajustar.

Veja os detalhes na seção "Seleção dos Ajustes de Som", na página 14.

**Dentro de
5 segundos**

2



Para ajustar o nível dos graves ou dos agudos.
Selecione "BAS" ou "TRE".



Para ligar ou desligar o loudness.

Cada vez que a tecla LOUD é pressionada, o loudness é ligado ou desligado.
(→ passe para a etapa 4).

**Dentro de
5 segundos**

3



Ajuste o nível dos graves ou dos agudos.

Veja os detalhes na seção "Como Ajustar o Som", na página 15.

**Dentro de
5 segundos**

4



Mantenha pressionada a tecla SOUND até que o modo selecionado na etapa 1 pisque no display.

O seu ajuste será guardado na memória.

5

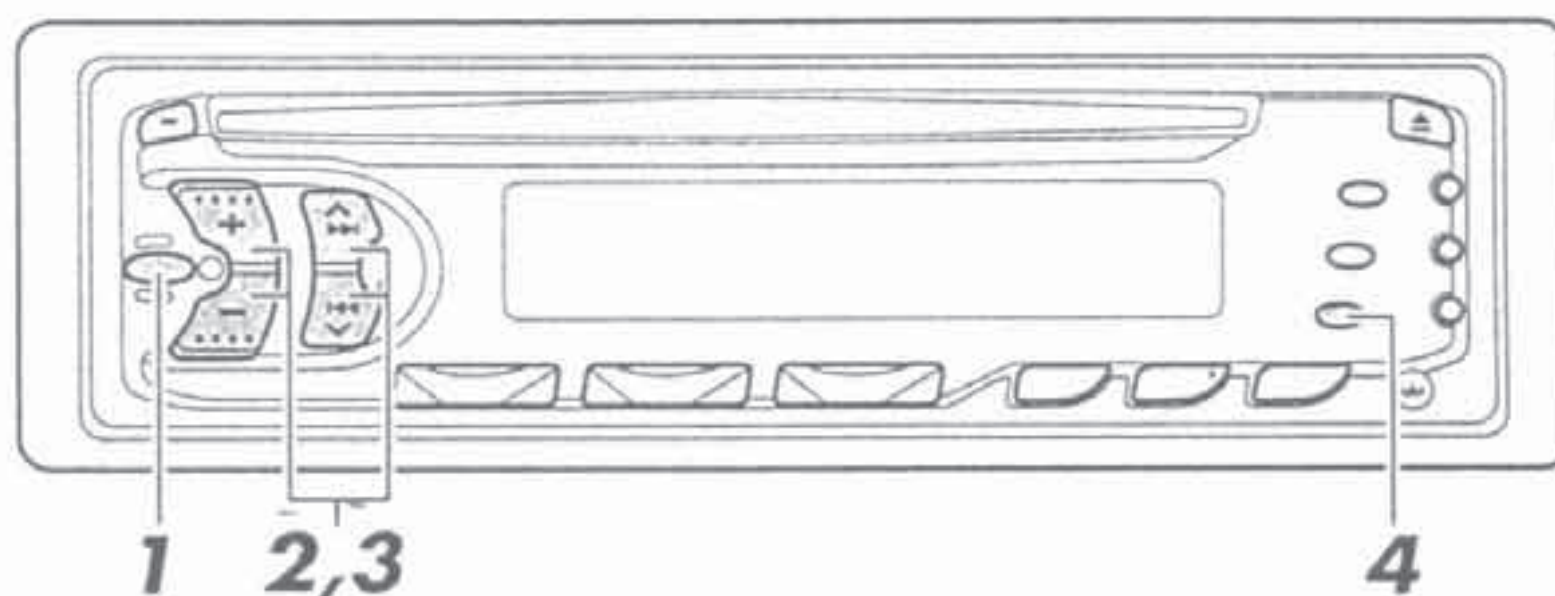
Repita o mesmo procedimento para memorizar os outros ajustes.

Para retornar aos ajustes de fábrica

Repita o mesmo procedimento e faça os ajustes para os valores colocados na tabela da página 14.

OUTRAS FUNÇÕES IMPORTANTES

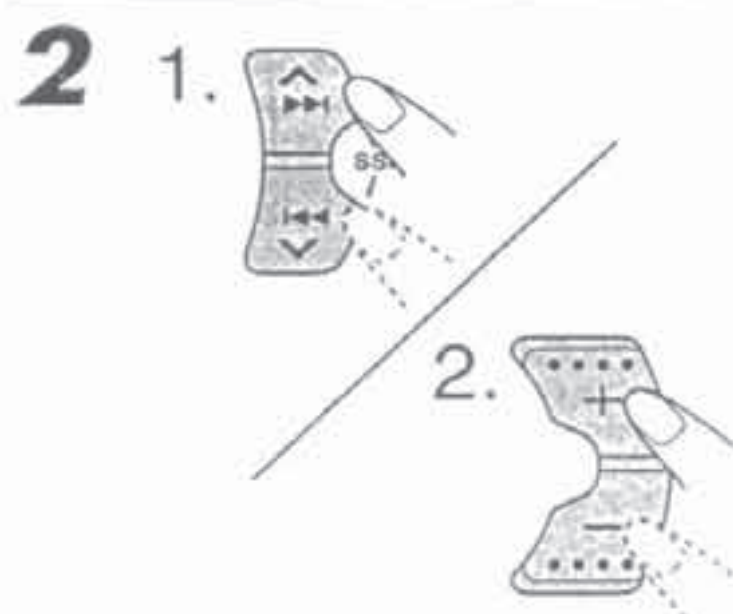
Como acertar o relógio



Mantenha a tecla pressionada durante mais de 3 segundos.

O indicador "CLOCK H", "CLOCK M", "BEEP" ou "AREA" aparece no display.

• O indicador "BEEP" não aparecerá no caso do KD-S730/S630

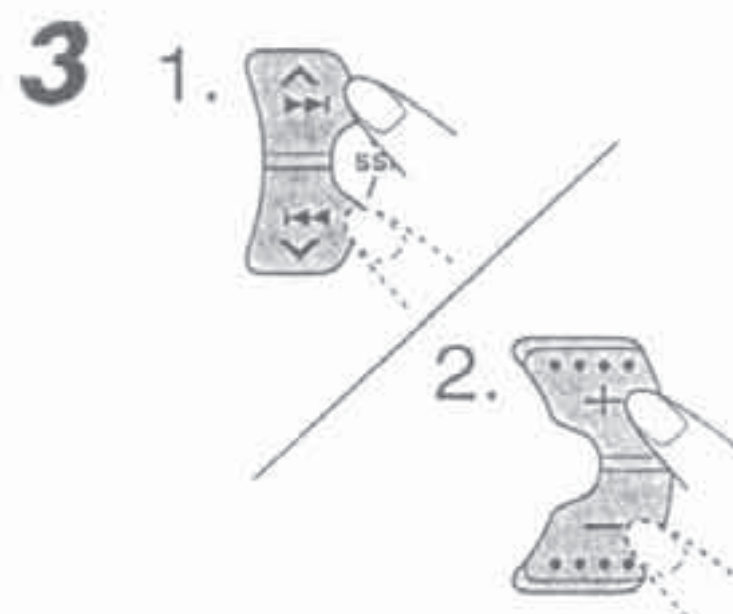


Acerte a hora.

1. Selecione "CLOCK H" se o indicador não acender no display.

→ CLOCK H → CLOCK M → BEEP → AREA

2. Ajuste a hora.



Acerte os minutos.

1. Selecione "CLOCK M".

→ CLOCK H → CLOCK M → BEEP → AREA

2. Ajuste os minutos.



Acione o relógio.

Para ver as horas (como alterar o modo do display)

Aperte repetidamente a tecla DISP. Cada vez que a tecla é pressionada o modo do display muda conforme é mostrado abaixo.

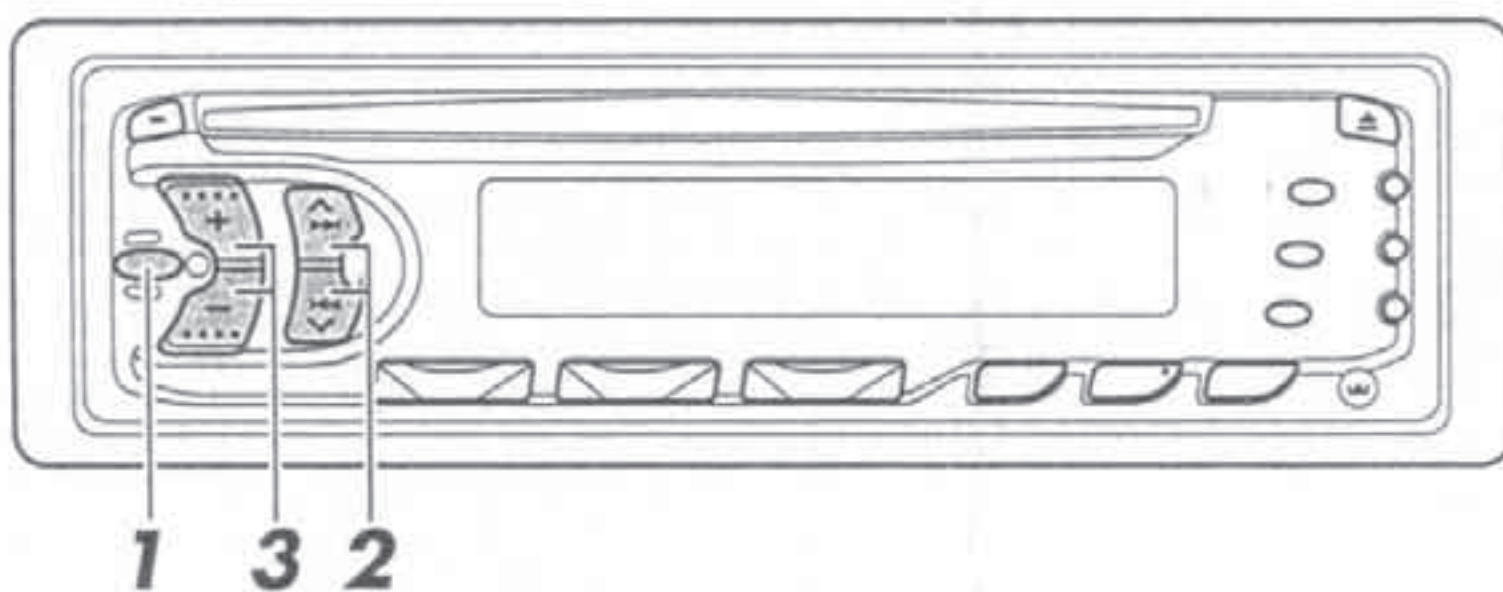
Durante a operação do tuner: Frequência ↔ Relógio	Durante a operação do CD-player: Tempo de Reprodução decorrido ↔ Relógio
--	---

- Se o CD-receiver não estiver sendo utilizado quando você apertar a tecla DISP, ele será ligado e o relógio será mostrado durante 5 segundos. Depois ele será novamente desligado.

Como ligar/desligar o tom das teclas de controle

(somente no KD-SX830)

Você pode desativar o tom das teclas de controle caso não queira ouvir o seu bipe ao apertá-las. (Ao sair de fábrica, o tom está ativado.)



1



Mantenha a tecla pressionada durante mais de 2 segundos.

O indicador "CLOCK H", "CLOCK M", "BEEP" ou "AREA" aparecerá no display.

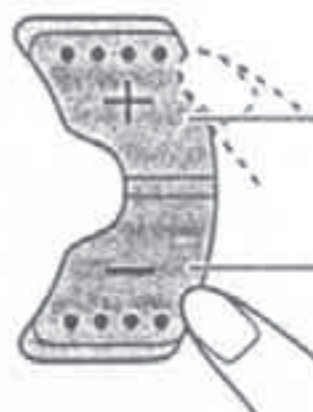
2



Selecione "BEEP" se o seu indicador não estiver aparecendo no display.

→ CLOCK H → CLOCK M → BEEP → AREA

3



Para ativar o tom (ON).

Para desativar o tom (OFF).

Como retirar o painel de controle

Ao sair do carro, você pode retirar o painel de controle do seu CD-receiver.

Ao retirar ou colocar o painel de controle, tome cuidado para não danificar os conectores da parte traseira do painel de controle e do suporte do painel.

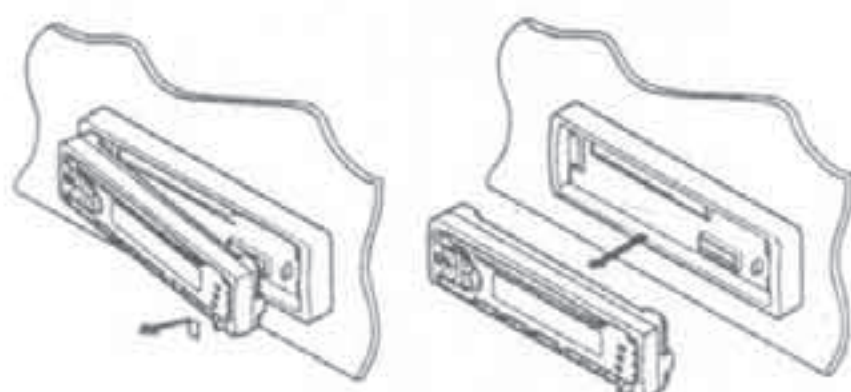
Como retirar o painel de controle

Antes de retirar o painel, assegure-se de ter desligado o CD-receiver.

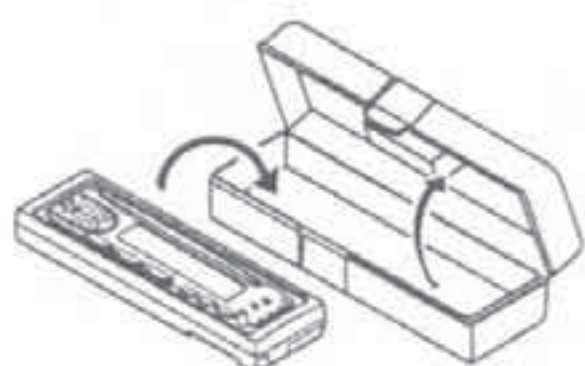
- 1 Destrave o painel de controle.



- 2 Levante e puxe o painel de controle para fora.

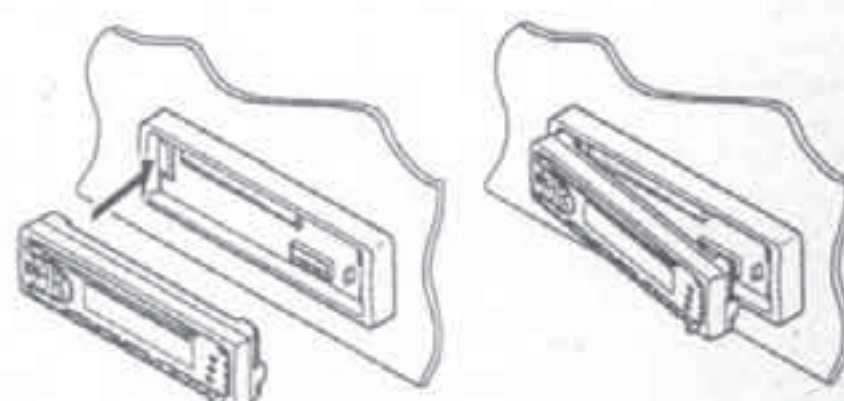


- 3 Guarde o painel de controle dentro do estojo fornecido.

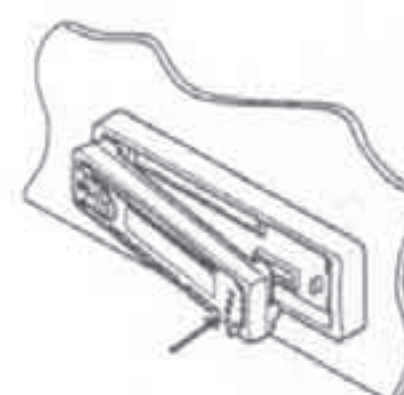


Como colocar o painel de controle

- 1 Insira o lado esquerdo do painel de controle no sulco do suporte do painel.



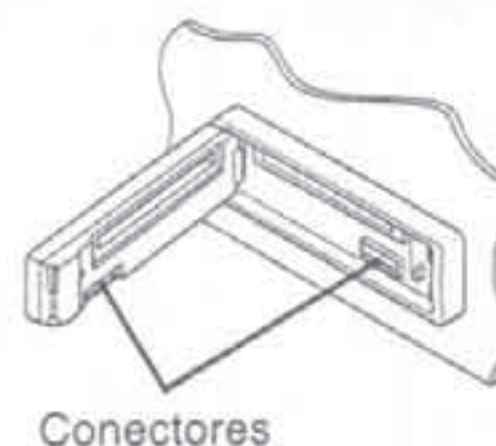
- 2 Aperte o lado direito do painel de controle para fixá-lo no suporte.



Nota sobre a limpeza dos conectores:

Se você retirar o painel de controle com frequência, os conectores poderão se oxidar.

Para tornar mínima essa possibilidade, limpe-os periodicamente com um cotonete ou pano umedecido em álcool, tomando cuidado para não danificá-los.



Conectores

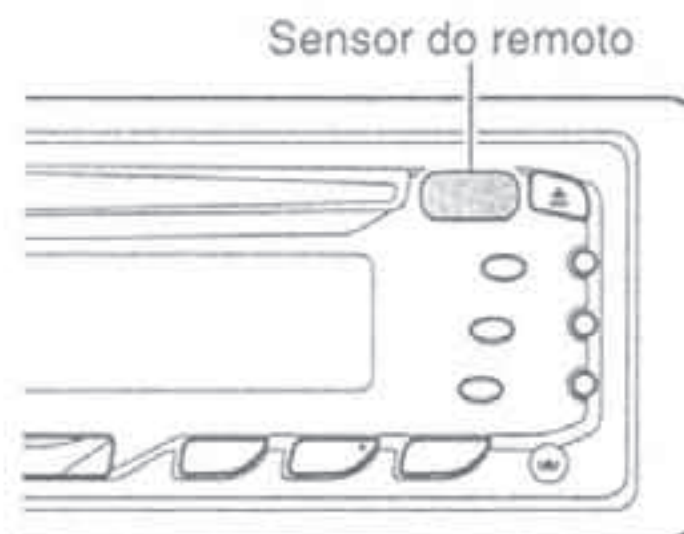


OPERAÇÕES COM O CONTROLE REMOTO

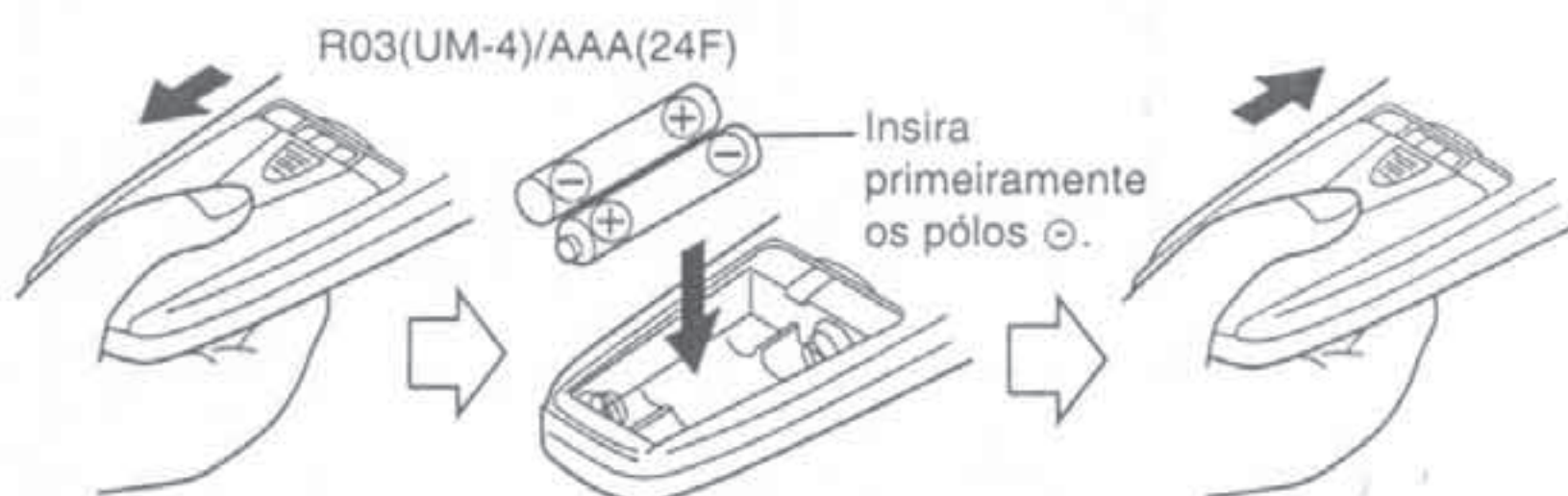
Esta seção refere-se ao KD-SX830/S730

Antes de utilizar o controle remoto:

- Aponte o remoto diretamente para o sensor localizado no painel do CD-receiver. Verifique se não existe nenhum obstáculo no caminho.
- Não exponha o sensor do remoto a uma forte luz direta (luz solar direta ou iluminação artificial).

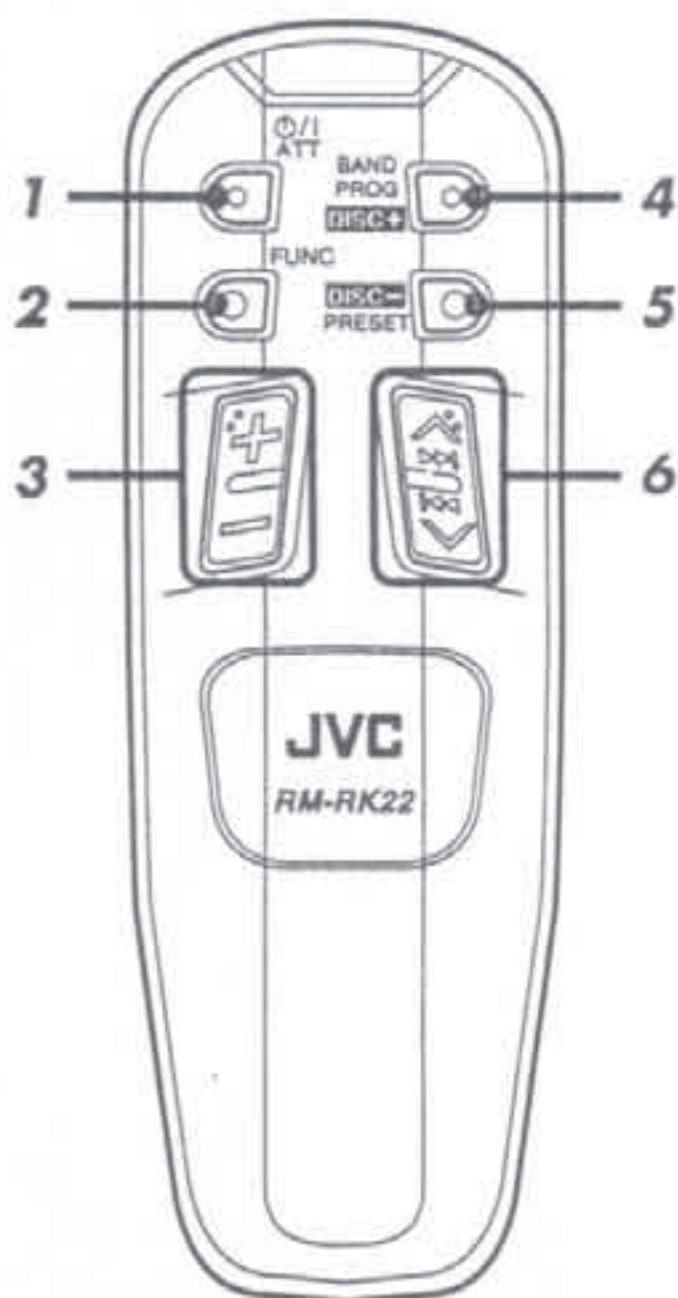


Como colocar as pilhas



Quando a distância operacional ou o funcionamento do controle ficarem reduzidos, troque as pilhas por novas (tipo AAA).

Como utilizar o controle remoto



- 1** Funciona da mesma forma que a tecla Φ /I/ATT do CD-receiver.
- 2** Seleciona a fonte.
Cada vez que a tecla FUNC (função) é pressionada, a fonte é mudada.
- 3** Funciona da mesma forma que as teclas +/- do CD-receiver.
 - Funciona como a tecla BAND durante a audição de rádio. Cada vez que a tecla é pressionada, a faixa de frequência é trocada.
 - Funciona como a tecla DISC + durante a audição de um CD. (SOMENTE PARA O KD-SX830). Cada vez que a tecla é pressionada, o número do disco é aumentado e o disco selecionado começa a ser reproduzido.
 - Não funciona como a tecla PROG para o KD-SX830/S730.
- 4** Funciona como a tecla PRESET durante a audição do rádio. Cada vez que a tecla é pressionada, o número da emissora programada é aumentado e a emissora selecionada é sintonizada.
- 5** Funciona como a tecla DISC - durante a audição de um CD. (SOMENTE PARA O KD-SX830). Cada vez que a tecla é pressionada, o número do disco decresce e o disco selecionado começa a ser reproduzido.
- 6** Faz a procura de emissoras durante a audição do rádio.
 - Reproduz a faixa em avanço ou retrocesso rápido quando mantida pressionada durante a audição de um CD.
 - Salta para o início das faixas posteriores ou volta ao início da faixa atual (ou das anteriores) quando pressionada brevemente

OPERAÇÕES DO CD-CHANGER



Esta seção DESTINA-SE SOMENTE AO KD-SX830 quando utilizado com um CD-changer JVC (adquirido separadamente).

Recomendamos que utilize um CD-changer da série CH-X.

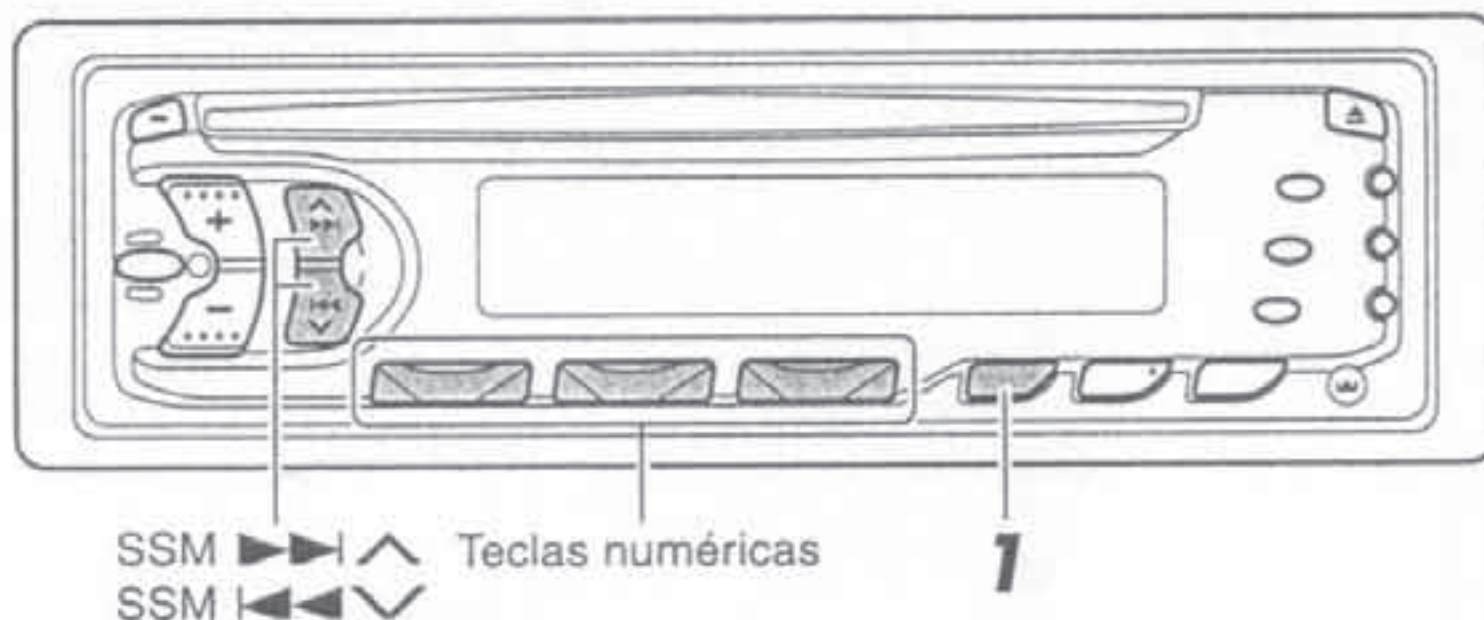
Se o seu CD-changer for de outro modelo, entre em contato com um posto autorizado de assistência técnica JVC para obter informações a respeito das conexões.

• Ex: se o seu CD-changer for da série KD-MK, você precisará de um cabo (KS-U15K) para conectá-lo ao KD-SX830.

Antes de operar o seu CD-changer:

- Consulte também o manual de instruções do CD-changer.
- Se não houverem discos no magazine do CD-changer ou se eles tiverem sido colocados invertidos, o indicador "NO CD" ou "NO DISC" aparecerá no display. Caso isso aconteça, retire o magazine e coloque os discos corretamente.
- Se o indicador "RESET 1 - RESET 6" aparecer no display, isso indica que existe alguma coisa errada com a conexão entre o KD-SX830 e o CD-changer. Se isso ocorrer, verifique a conexão, conecte o(s) cabo(s) com firmeza, se necessário, e aperte a tecla reset do CD-changer.

Reprodução de CDs

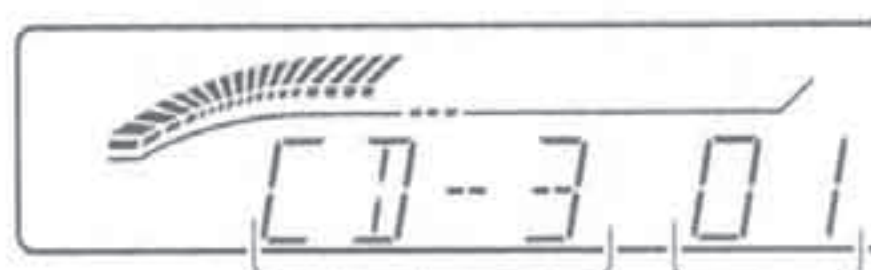


1



Selecione o CD-changer.

A reprodução terá início a partir da primeira faixa do primeiro CD. Todas as faixas de todos os discos serão reproduzidas.



Número do disco

Número da faixa



Tempo decorrido de reprodução

(O relógio será mostrado caso você tenha pressionado a tecla DISP. Consulte a seção "Para Ver as Horas - Como Alterar o Modo do Display" na página 18.)

Nota Sobre a Operação a Um Só Toque:

Quando você pressiona a tecla CD-CH, o KD-SX830 é ligado automaticamente. Não é preciso apertar a tecla /ATT para ligá-lo.



Avanço e retrocesso rápido dentro de uma faixa



Mantenha a tecla SSM ►►◄ pressionada durante a reprodução de um CD para obter o avanço rápido dentro de uma faixa.

Mantenha a tecla SSM ◄◄▼ pressionada durante a reprodução de um CD para obter o retrocesso rápido dentro de uma faixa.

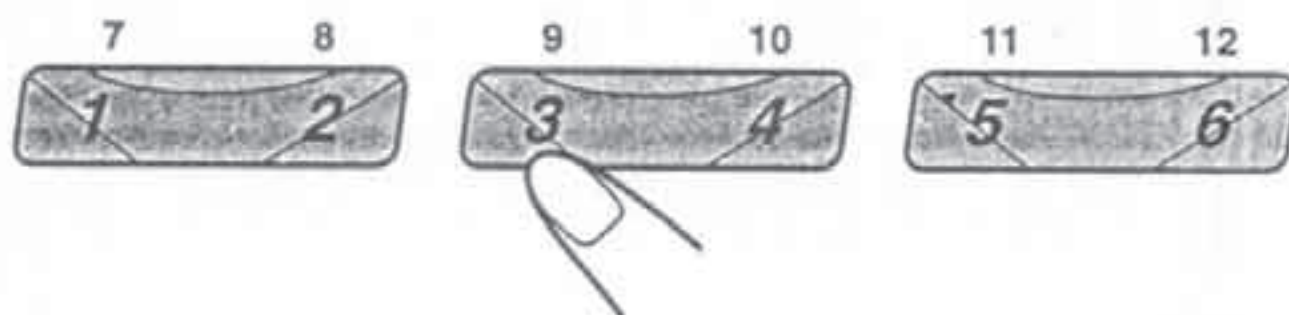
Salto para a(s) próxima(s) faixa(s) ou para a(s) faixa(s) anterior(es)



Aperte brevemente a tecla SSM ►►◄ durante a reprodução de um CD para saltar para o início da próxima faixa. Cada vez que você aperta consecutivamente esta tecla, o início da próxima faixa é localizado e reproduzido.

Aperte brevemente a tecla SSM ◄◄▼ durante a reprodução de um CD para saltar para o início da faixa atual. Cada vez que você aperta consecutivamente esta tecla, o início da faixa anterior é localizado e reproduzido.

Para selecionar diretamente uma determinada faixa



Durante a reprodução, aperte a tecla numérica correspondente ao número da faixa desejada para dar início à sua reprodução.

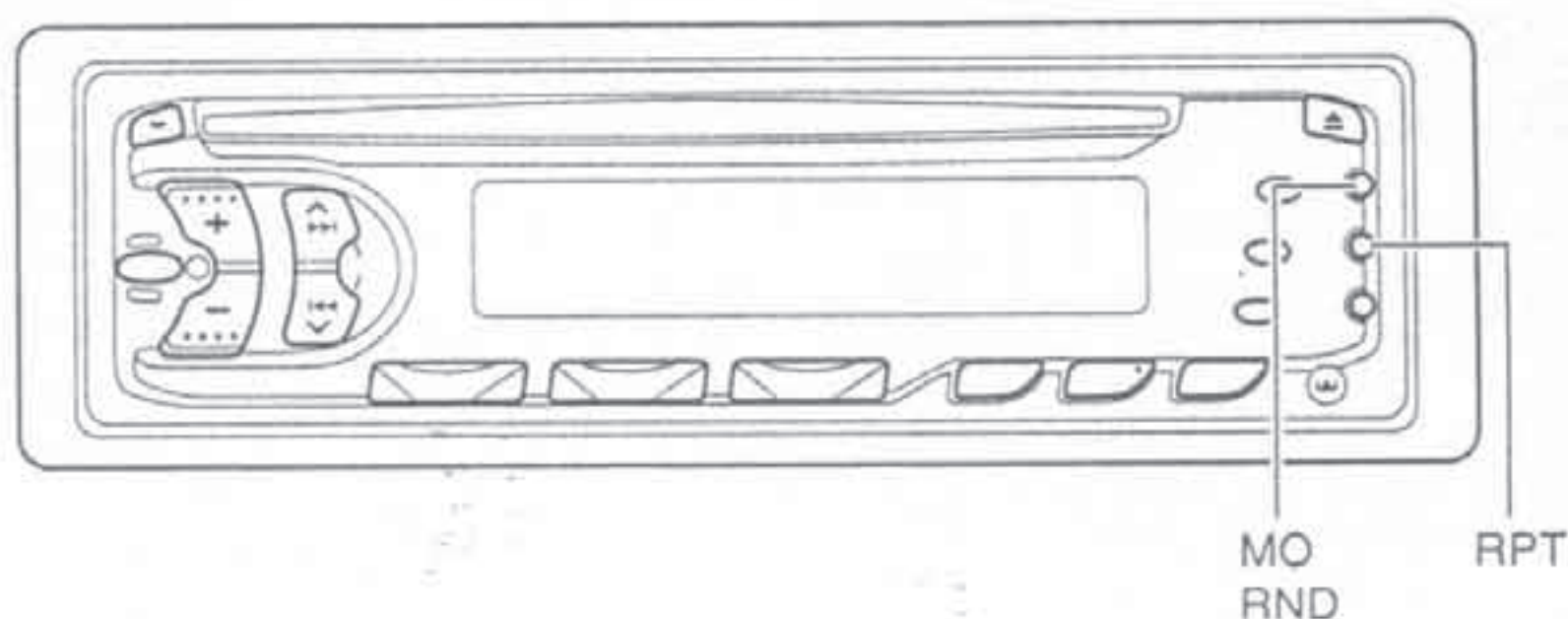
- Para selecionar um número de faixa de 1 a 6:
Aperte brevemente uma tecla de 1 (7) a 6 (12)
- Para selecionar um número de faixa de 7 a 12:
Aperte durante mais de um segundo uma tecla de 1 (7) a 6 (12).

Ex: quando o CD número 3 está selecionado.





Como selecionar os modos de reprodução dos CDs



Para ouvir faixas em ordem aleatória (Random Play)



Cada vez que você aperta a tecla MO RND (Mono/Random) durante a reprodução de um CD, o modo de reprodução muda da seguinte forma:



Modo	Indicador RND	Reproduz aleatoriamente
RND1	Acende-se	Todas as faixas do CD atual, as do próximo CD e assim por diante.
RND2	Pisca	Todas as faixas de todos os CDs colocados no magazine.

Para reproduzir repetidamente uma ou mais faixas (Repeat Play)



Cada vez que a tecla RPT (Repeat) é pressionada durante a reprodução de um CD, o modo de reprodução com repetição muda da seguinte forma:



Modo	Indicador RPT	Reproduz repetidamente
RPT1	Acende-se	A faixa atual (ou a faixa especificada) e assim por diante.
RPT2	Pisca	Todas as faixas do CD atual (ou do CD selecionado).



Manuseio dos CDs

O KD-SX830/S730/S630 foi projetado somente para reproduzir CDs identificados pela marca . Ele não reproduz outros tipos de discos.

Como manusear os CDs

Ao retirar um CD do seu estojo, pressione o prendedor central do estojo e levante o CD segurando-o pela sua borda.

- Segure o CD sempre pela borda. Não toque na sua superfície gravada.

Ao guardar um CD no seu estojo, posicione-o cuidadosamente no prendedor central (com o seu selo impresso voltado para cima).

- Não se esqueça de colocar os CDs nos seus estojos após o seu uso.

Prendedor central



Para manter os CDs limpos

Um CD sujo poderá não ser reproduzido corretamente. Para limpá-lo, passe um pano macio em movimentos partindo do centro do disco para a borda.



CDs novos

Um CD novo pode ter algumas pequenas rebarbas ao redor do seu orifício central e da sua borda. Se um CD nessas condições for usado, o KS-SX830/S730/S630 poderá rejeitá-lo.

Para remover essas rebarbas, passe um lápis ou uma esferográfica no orifício central e/ou na borda do CD.



Condensação de umidade

Nos seguintes casos, poderá ocorrer a condensação de umidade sobre a lente da unidade de leitura laser:

- Após o aquecedor do veículo ser ligado.
- Se o ar no interior do veículo ficar muito úmido.

Caso isso aconteça, o CD-player poderá não funcionar. Para corrigir o problema, ejete o CD e deixe o KD-SX830/S730/S630 ligado durante algumas horas até que a umidade se evapore.

CUIDADOS:

- Não coloque Mini CDs (discos de 8 cm) na abertura de carregamento. (Esses discos não podem ser ejetados).
- Não insira CDs de formato irregular – como de um coração ou flor; caso contrário ele poderá provocar um problema de funcionamento.
- Não exponha os CDs à luz solar direta ou a qualquer outra fonte de calor; nem os coloque em um local sujeito a uma temperatura ou umidade elevada. Não os deixe no interior de um veículo.
- Não use solventes (como limpadores de discos de vinil, sprays, thinner, benzina, etc.) para limpar os CDs.

Saltos durante a reprodução

Durante a passagem por ruas ou estradas com piso muito irregular, poderão ocorrer saltos ou interrupções durante a reprodução de CDs. Isso não provocará qualquer dano, embora seja desagradável.

Recomendamos que interrompa a reprodução de CDs ao dirigir por ruas ou estradas nessas condições.

IDENTIFICAÇÃO E CORREÇÃO DE PROBLEMAS

Nem sempre aquilo que parece ser um problema é algo realmente sério.
Verifique os itens abaixo antes de recorrer a um posto de assistência técnica autorizada da JVC.

Sintomas	Causas	Correções
• Um CD não é reproduzido.	O CD foi colocado invertido.	Coloque-o corretamente.
• O som do CD é às vezes interrompido.	Você está dirigindo em uma rua ou estrada de piso muito irregular.	Interrompa a reprodução do CD.
	O CD está riscado.	Troque-o por outro.
	Erro nas conexões.	Verifique-as.
• Sem som nos alto-falantes.	O controle de volume está no nível mínimo.	Ajuste-o no nível desejado.
	Erro nas conexões.	Verifique-as.
• A função SSM de programação automática de emissoras de sinal forte não funciona.	Os sinais estão muito fracos.	Sintonize as emissoras manualmente.
• Ruído de estática ao ouvir rádio.	A antena não está bem conectada.	Conecte-a com firmeza.
• O indicador "NO CD" ou "NO DISC" aparece no display.	Nenhum CD foi colocado na abertura de carregamento (ou no magazine).	Coloque um CD.
	O CD foi colocado invertido.	Coloque-o corretamente.
• O indicador "RESET 8" aparece no display.	O CD-receiver não está conectado corretamente ao CD-changer	Conecte o CD-receiver corretamente ao CD-changer e aperte a tecla reset do CD-changer.
• O indicador "RESET 1-RESET 2" aparece no display.		Aperte a tecla reset do CD-changer.
• O CD não é reproduzido nem ejetado.	O CD-player está com um problema de funcionamento.	Aperte as teclas ϕ /I/ATT e SEL ao mesmo tempo durante mais de 2 segundos. Cuidado para não deixar o CD cair ao ejetá-lo.
• O CD-receiver não funciona de forma alguma.	O microprocessador interno pode estar travado devido a um problema de ruído, etc.	Aperte as teclas ϕ /I/ATT e SEL ao mesmo tempo durante mais de 2 segundos para ressetar o micro. (O ajuste do relógio e as emissoras programadas são apagados. Reprograme-os.)



ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

SEÇÃO AMPLIFICADOR DE ÁUDIO

PARA O KD-SX830/S730:

Potência de Saída Máxima:

Canais frontais: 40 watts por canal

Canais traseiros: 40 watts por canal

Potência de Saída Contínua (RMS)

Canais frontais: 16 watts por canal, em 4 Ω , de 40 Hz a 20.000 Hz, com menos que 0,8% de distorção harmônica total.

Canais traseiros: 16 watts por canal, em 4 Ω , de 40 Hz a 20.000 Hz, com menos que 0,8% de distorção harmônica total.

PARA O KD-S630:

Potência de Saída Máxima:

Canais frontais: 35 watts por canal

Canais traseiros: 35 watts por canal

Potência de Saída Contínua (RMS)

Canais frontais: 15 watts por canal, em 4 Ω , de 40 Hz a 20.000 Hz, com menos que 0,8% de distorção harmônica total.

Canais traseiros: 15 watts por canal, em 4 Ω , de 40 Hz a 20.000 Hz, com não mais do que 0,8% de distorção harmônica total.

PARA O KD-SX830/S730/S630:

Impedância de carga: 4 Ω (tolerância de 4 a 8 Ω)

Faixa de Controle de Tonalidade

Graves: ± 10 dB a 100 Hz

Agudos: ± 10 dB a 10 kHz

Resposta de Frequências: 40 Hz a 20.000 Hz

Relação Sinal/Ruído: 70 dB

Nível/Impedância da Saída de Linha (Line Out): carga de 2,0 V/20 k Ω (escala total)

Impedância de Saída: 1 k Ω

SEÇÃO TUNER

Faixa de Frequências

FM: 87,5 MHz a 107,9 MHz

(com espaçamento entre emissoras de 200 kHz)

87,5 MHz a 108,0 MHz

(com espaçamento entre emissoras de 50 kHz)

AM: 530 kHz a 1.710 kHz

(com espaçamento entre emissoras de 10 kHz)

531 kHz a 1.602 kHz

(com espaçamento entre emissoras de 9 kHz)

[Tuner FM]

Sensibilidade Utilizável: 11,3 dBf (1,0 mV/75 Ω)

Sensibilidade com 50 dB de Quieting:

16,3 dBf (1,8 μ V/75 Ω)

Seletividade do Canal Alternado (400 kHz):

65 dB

Resposta de Frequências: 40 Hz a 15.000 Hz

Separação Estéreo: 35 dB

Relação de Captura: 1,5 dB

[Tuner AM]

Sensibilidade: 20 μ V

Seletividade: 35 dB

SEÇÃO CD-PLAYER

Tipo: Reprodutor de Compact Discs

Sistema de Detecção de Sinal: Captador óptico sem contato (laser semiconductor)

Número de Canais: 2 canais estéreo

Resposta de Frequências: 5 Hz a 20.000 Hz

Faixa Dinâmica: 95 dB

Relação Sinal/Ruído: 97 dB

Wow e Flutter: inferior ao limite mensurável

GERAL

Alimentação

Faixa Operacional de Tensão: 14,4 V DC (tolerância de 11 a 16 volts)

Sistema de Aterramento: Terra negativo

Dimensões (L x A x P)

Tamanho de Instalação:

182 x 52 x 150 mm

Tamanho do Painel:

188 x 58 x 14 mm

Peso: 1,3 kg (sem acessórios)

Projeto e especificações sujeitos a alterações sem aviso prévio.

Se houver necessidade de um kit para o seu veículo, entre em contato com uma oficina especializada em som automotivo.

